BROSSARD
ÉPIDÉMIE DE VOLS DE BICYCLETTES
un texte de Pierre Leduc
B-14

GR.-PARK
UNE PRÉ-ENQUÊTE EST EN COURS SUR LES AFFAIRES MUNICIPALES
un texte de Jean LeBeau
A-11

LEMOYNE
SUITE AU BUDGET PARIZEAU: UNE SUBVENTION DE $49,000.
A-5

LONGUEUIL
UN CARROUSEL D'ACTIVITÉS
un texte de Marie-Josée Emard
A-9

ST-HUBERT
LA VERMINE ATTAQUE LES NOUVEAUX PROPRIÉTAIRES
un texte de Jean-Guy Plante
A-13

ST-LAMBERT
CONCERT DE MUSIQUE CLASSIQUE
B-15

LE COURRIER DU SUD

DESSERVANT UNE POPULATION DE 450,000

l'Hebdomadaire régional au plus fort tirage au Québec

LAFLECHE - LONGUEUIL - ST-LAMBERT - LEMOYNE - PREVILLE - GREENFIELD PARK
BROSSARD - NOTRE-DAME-DU-SACRE-COEUR - BOUCHERVILLE - ST-HUBERT

MERCREDI 10 MAI 1978 — WEDNESDAY — MAY 10th 1978 Volume 32 — Numéro 6

Prix .15 cents

THE SOUTH SHORE COURIER

BIBLIOTHÈQUE LÉGISLATURE REÇU 16 MAI

Le Richelieu International est fier de nommer comme "Personnalité Richelieu de l'Année" 1978 Monsieur Jean Béliveau en raison de ses activités humanitaires.
Texte et photos page A 13

SOUTH SHORE ECHOES

The excellent choir known as "La Polymie de St. Lambert" and ditto the "Ensemble Instrumental Durocher" will give their second joint concert this Sunday in the auditorium of the Edouard Montpetit School in Longueuil at 8:00 P.M. Their first concert, last Christmas in St. Antoine Church, played to an enthusiastic full house.

* * *

Ever try to walk across dangerous Taschereau Blvd near Charles LeMoyne Hospital, even at intersections? The city of Greenfield Park and hospital staffers are pressing for the construction of a much needed pedestrian overpass. The présent configuration of Taschereau Blvd and the proliferation of garish signs make even motorists jittery.

* * *

The South Shore has a new society called O.A. (Overeaters Anonymous). It is patterned after the one in California where the local founder discovered it. The French name for it is "Obésité Anonyme" which surely requires no translation.

* * *

Another important "first" for the South Shore: A new woman recruit for the R.C.M.P. She is the lovely Margaret Hood, daughter of Mr. and Mrs. G.A. Hood, of St. Lambert. She will train at the R.C.M.P. Academy in Regina.

(cont. on page B6)

LOUEZ COULEUR
livraison immédiate
Lessard 677-8984
VOIR ANNONCE PAGE 3

Au CLSC Longueuil-Ouest

PATRONAT ET SYNDICAT ONT ENTERRÉ LA HACHE DE GUERRE MÊME SI ON N'EN EST PAS ENCORE À LA SOCIÉTÉ D'ADMIRATION MUTUELLE

par Raymonde Bellerive

Les employés du CLSC Longueuil Ouest qui tenaient une journée d'étude mardi de la semaine dernière, suite à la suspension de cinq syndiqués qui, pour protester contre le texte d'entente soumis par la partie patronale le 17 avril, texte qui représentait un net recul comparativement à l'entente verbale conclue le 13 avril, s'en tenaient à l'application stricte de la convention collective en ce qui concerne les définitions de tâches, acceptaient mercredi soir dernier de rencontrer la partie patronale afin de rédiger conjointement le texte d'une nouvelle entente.

Jeudi après-midi, les deux parties en sont venues à un accord et ont réglé le point principal en litige, soit les horaires.

De par cette nouvelle entente, les professionnels des modules psycho-social et action communautaire ont accepté le principe d'un troisième soir de disponibilité au besoin.

Au CLSC Longueuil Ouest comme dans la majorité des CLSC, l'horaire de la convention collective de la Fédération des Affaires sociales construit pour les hôpitaux et les institutions où travaillent un grand nombre d'employés, qui répondait donc très mal à la nature des CLSC, avait toujours été négocié localement entre la partie patronale et la partie syndicale.

Lors des récentes négociations, la partie patronale demandait une disponibilité de cinq soirs par semaine, cependant que les syndiqués qui n'acceptaient qu'une disponibilité de deux soirs par semaine suffisante selon eux pour permettre au CLSC de fonctionner cinq soirs / semaine avec le personnel déjà exis-

(Suite à la page B15)

Dominique Michel, élue par vote du public, la personnalité féminine artistique de l'année, porte fièrement le trophée de la "Rose d'Or" ainsi que la gerbe de roses qui lui ont été remis. (Textes et autres Photos à l'intérieur).

Dominique Michel est une résidente de la rive sud, plus précisément à St-Denis sur Richelieu.

(Photo Bernard Brault)

1300 LITS D'HÉBERGEMENT D'ICI TROIS ANS SUR LA RIVE-SUD
un texte de Raymonde Bellerive
A-3

Lemoyne forme son comité sur l'étude d'un regroupement avec St-Lambert

par Jean LeBeau

Le conseil municipal de Lemoyne a entériné mardi soir dernier la résolution sur la formation d'un comité d'étude pour valoriser les avantages d'un regroupement volontaire avec la ville de Saint-Lambert, résolution qui avait avorté le mois dernier. Outre le maire, M. Michel Sicotte, et le gérant, M. Gilles Séguin, les conseillers André Bergeron et Jacques Vachon ont été nommés membres de ce comité local d'étude.

Afin d'écarter toute crainte sur une fusion inévitable, le maire Michel Sicotte a tenu à préciser "qu'avant de consentir à un regroupement, il fallait en étudier les avantages". Il rappela que le regroupement des services entre les deux villes constituait pour Lemoyne une excellente avenue d'améliorer le mieux-être de sa population.

(suite à la page B15)

Régate "OOKPIK" au club de voile Préville

Un joli voilier, le rapide "Tornado" de classe olympique barré par André Laframboise et son équipier habituel, son fils Michel. Ils traversèrent la ligne d'arrivée, premier dans les trois courses les vents légers et le haut handicap ne leur permirent pas de gagner.

Texte et photos en page A—12

Selon une rumeur qui se veut fondée... mais qui nous semble hautement fantaisiste

Pierre Elliot Trudeau déclencherait des élections pour le mois d'octobre '78.

Ces élections seraient précédées d'un congrès à la chefferie. Le premier ministre Trudeau démissionnerait, laissant la voie libre à John Turner, l'ex-ministre des Finances.

Pierre Trudeau serait pressenti pour succéder à Kurt Waldheim à la présidence des Nations Unies.

John Turner parce qu'il est populaire dans l'Ouest du pays, parce que son français est impeccable, la cote d'amour du Parti libéral serait à nouveau à la hausse et éliminerait Joe Clark de la prise du pouvoir.

Le scénario imaginé selon les rumeurs se voulant fondées est de notre correspondant Michel Turgeon.

Guy Gilbert en deuil

Notre ami et collaborateur Guy Gilbert, directeur du journal "L'Oeil Régional" l'un des journaux les plus progressifs du réseau des Hebdos Rive-Sud est en deuil de son père.

M. Ernest Gilbert est décédé subitement à Sherbrooke le 8 mai 1978, à l'âge de 72 ans.

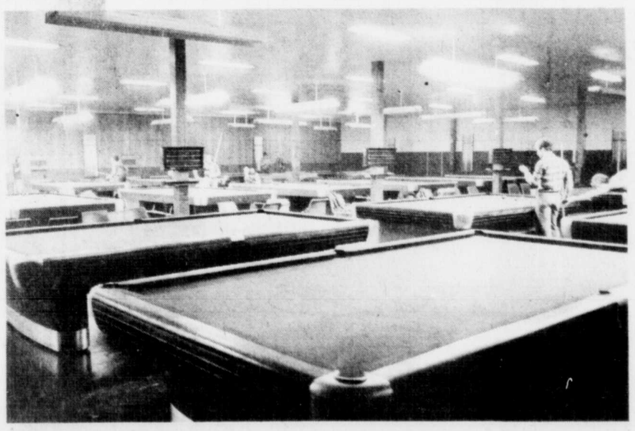
A Guy Gilbert et à sa famille nous offrons nos plus sincères sympathies.

supplément mag
LA VIE EN PLEIN AIR

LA RIVE-SUD EN PLEIN PROGRES

Billard St-Lambert

Le billard St-Lambert c'est 21 tables disponibles dès maintenant



Le BILLARD ST-Lambert a ouvert ses portes vendredi dernier. Situé au 49, rue Green à St-Lambert, le BILLARD ST-LAMBERT s'adresse à tous et à toutes, sans limites d'âge, et offre un maximum de commodités.

M. Vincent Carboni, co-propriétaire, possède déjà deux salles de billard dans la métropole: "Cette nouvelle-venue, dit-il, sera sans doute la plus grande de nos salles, car elle comprendra vingt-et-une tables, ce qui permettra à une cinquantaine d'amateurs de jouer en même temps".

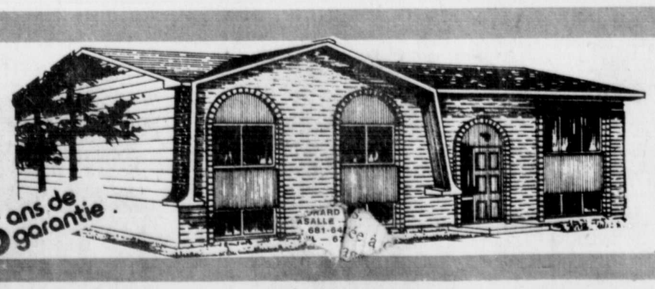
M. Carboni invite tous ceux et celles qui désirent jouer ou se familiariser avec le billard, à se rendre au 49 de la rue Green, afin de profiter de ce nouvel établissement moderne, propre et bien éclairé.

"Le billard, poursuit M. Carboni, est un jeu qui ne requiert ni force, ni stature imposante de la part de celui qui s'y adonne". Pour bien jouer au billard, il suffit d'exercer son oeil, d'acquérir de l'adresse et de la précision. Voilà pourquoi le BILLARD ST--LAMBERT ne veut instaurer aucune limite d'âge, ni de sexe; tous

(suite page A-4)

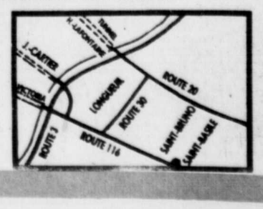
PUBLI-REPORTAGE

HR inc.
NOUVEAU PROJET
MAISONS BÂTIES SUR PLACE
prix à partir de $31,800.
AUSSI TERRAINS DISPONIBLES
prix à partir de $3,500.



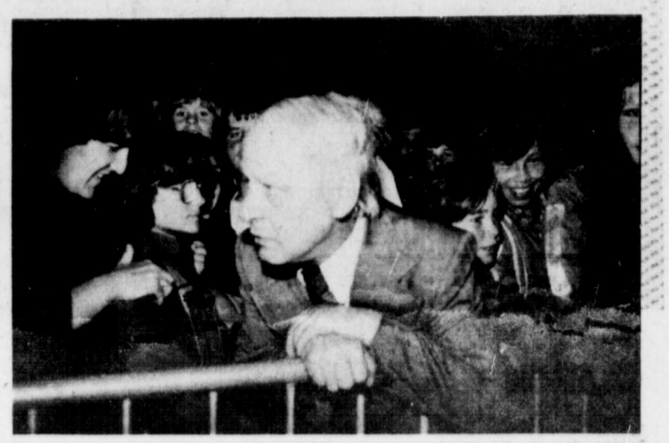
OÙ?
AU COEUR MÊME DE ST-BASILE-LE-GRAND
construitent par:
LES HABITATIONS HERMEL RIOUX INC.
252 rue Principale
St-Basile le grand
653-3075 653-1591

Ouvert, Lundi, Mardi, Mercredi, Jeudi, Vendredi de 1 heure à 9 heures et les samedi et dimanche de 1 heure à 6 heures.



POTINAGE & PATINAGE

par Lucien Beauregard



C'était à une époque récente où notre premier ministre avait son voyage de parcourir les foires d'été au sortir du cirque de l'Assemblée Nationale. Mais depuis l'avènement Ryan, il est tout regaillardi notre René Lévesque et vous avez vu avec quel empressement il déclenche des élections dans N.D.G. (No Damn Good)? Nous avons idée qu'il dépêchera Johnny Rougeau pour battre Ryan. C'est le seul moyen de battre un rouge dans N.D.G...

DOUCE PLUIE D'OCTROIS

Cette semaine, c'est le député Ian Watson, le député fédéral autrefois de Laprairie et maintenant de Châteauguay qui fait circuler des communiqués avisant que les municipalités amies reçoivent des octrois. A Candiac c'est $8,440 et 5 emplois pour la Base de plein air et le terrain de soccer, à St-Lambert c'est $12,000 à un groupe d'étudiants de la huitième année pour un échange avec un groupe du Lake Cowichan C.B. A Laprairie c'est $8,640 pour des activités sportives et culturelles à des adolescents entre 12 et 17 ans. Lemoyne reçoit également un octroi qui est détaillé ailleurs dans nos pages.

L'ERREUR

C'est en pleurant à chaudes larmes qu'un homme explique à son ami qu'il avait une petite blonde qui était fine, aimable, caressante, sexée, chatouilleuse etc, etc. L'ami de l'interrompre: "tu l'as perdue?" Non, de dire l'homme, en pleurant encore plus fort; "je l'ai épousée".

SUCCES MERITE

Un ancien collègue, Paul Ohl vient d'être nommé directeur du plein air au ministère du Tourisme de la Chasse et de la Pêche. Alors que j'étais responsable de la rédaction à L'Oeil Régional, Paul Ohl qui complétait ses études secondaires à Beloeil m'avait offert ses services. Sa collaboration s'était vite confirmée précieuse. La recherche, le style, l'orthographe et la maturité étaient présents dans chacun de ses textes. Un avenir qui s'annonçait prometteur s'est matérialisé.

BIOGRAPHIE

Paul Ohl est né à Strasbourg en France le 1er octobre 1940. Il a fait ses études primaires à Cronenbourg en Alsace et ses études secondaires à Beloeil au Québec. Après avoir complété des études militaires supérieures au collège de St-Jean et à l'école des officiers de l'armée canadienne, il est nommé lieutenant-parachutiste dans le 22e régiment de 1959 à 1963. En 1965, il entre au service du Gouvernement du Québec et devient secrétaire exécutif du président de l'Assemblée nationale. En 1968, il est nommé conseiller spécial auprès du ministre responsable de la Jeunesse, des loisirs et des sports. En 1969, il devient secrétaire général du sport scolaire au ministère de l'Education et co-responsable du programme de relance de l'éducation physique, des sports et du plein air au Québec pour le compte du Conseil exécutif. Responsable de la réforme du Haut-Commissariat à la Jeunesse, aux loisirs et aux sports, il est nommé directeur général de cet organisme au cours de la même année.

Paul Ohl est membre de l'Union des écrivains québécois. Il est considéré dans les milieux littéraires comme le premier écrivain francophone d'Amérique en matière de sport. Il est l'auteur de plusieurs livres diffusés dans la plupart des pays francophones d'Europe et d'Afrique.

Ses cheveux argentés cachés sous un béret on ne dirait pas que c'est le maire Marcel Robidas impliqué à titre volontaire dans un récent rallye du Club Automobile Taillon. Quand un maire s'occupe de rallye, ce serait-y pour se rallier des amis en vue d'élections?

A la suite de nombreux avatars, l'Auberge de Vacances (Holiday Inn) passé aux mains de Sheraton pour être complété a attiré l'oeil exercé de notre photographe Bernard Brault lors d'un séjour de l'aut-bord du fleuve. Contraste pittoresque entre le gratte-ciel et l'avant plan, vestige d'une époque révolue.

D'ABORD LANCER AU FILET.

Jeudi soir dernier, seuls quelques nouveaux arrivants de lointains pays étrangers déambulaient de par les rues désertes. Les habitants du Québec de l'Ontario et des régions affiliées au réseau de la télévision nationale étaient rivés au petit écran lors du match opposant les "Je me souviens" aux "Speak White"

Lors d'un jeu de puissance, la troisième étoile du match, Guy Lafleur marquait le but vainqueur en toute innocence de cause. Robinson et Lambert obstruaient la vue du gardien Palmeteer. Guy Lafleur devait avouer: "Je ne voyais ni le but ni le gardien, j'ai lancé à tout hasard en direction du filet."

Alors que d'autres joueurs lancent dans les coins de la patinoire, Guy Lafleur lance vers le filet. Voilà donc le grand secret dévoilé, qui explique les raisons de ses succès en tête du classement des compteurs.

Dans mes jeunes années, Ti-Beu, le Frère enseignant qui se doublait d'un grand stratégiste au domaine des sports, ne cessait de me répéter: "quand t'as la rondelle, lance vers le filet, ferme les yeux et promet quelque chose au bon Dieu".

A ma deuxième année de hockey collégial, j'avais récolté 52 messes et 13 Vêpres.

LE GOURET

Le "gouret" est un nom masculin à consonnance étrange délaissé par les linguistes en veine de francisation, pour "bâton de hockey"

Or, si j'adorais le hockey, c'était surtout à cause du bâton que je caressais à satiété, tout bonnement parce que je m'étais laissé dire qu'avant de passer au moulin, mon bâton avait été une "pitoune"

CLAUDE QUI?

Une douzaine de paragraphes dénués de politique est comme un potage sans condiment.

Il semble que la capitale du Canada ignore tout des politiciens modestes [illegible]

A son arrivée de l'Ottawa en compagnie de son épouse Madeleine Claude Ryan qui conduisait lui-même sa Chevrolet Bel-Air '77 brune licensée 372 E 527 après avoir déposé sa femme chez des amis se présenta au 24 Sussex Drive pour une entrevue avec le premier ministre Pierre Trudeau.

Les gardes de la GRC ne l'ont pas reconnu et l'ont retenu plusieurs minutes à la barrière du Domaine. Quand enfin on lui libéra l'entrée, une fois rendu devant la résidence M. Ryan constata que personne n'était là pour lui aider à garer sa voiture. Comme il lui fallait faire marche arrière jusqu'au stationnement et revenir à pied, c'est un journaliste qui lui rendit ce service. Le repas fut moins sophistiqué qu'à l'accoutumée chez M. Trudeau. Le "lunch" sans vin était composé de foie de morue, de veau, d'une salade de chicorée, et de tartines aux fraises.

A l'extérieur, la petite Chevrolet attendait rangée aux côtés de la limousine Cadillac à l'épreuve des balles, couleur gris argent de M. Trudeau portant licence CAN 001

L'HISTOIRE D'OLIVIER

Il faudra peut-être faire un nouvel approvisionnement de Kleenex. Une suite à "Love story" mettra en vedette Candice Bergen le nouvel intérêt sentimental de Ryan O'Neil dans Oliver's story. Nicola Pagett jouera également avec le coeur du héros. Cet écho de Los Angeles vous est parvenu directement de notre correspondant à St-Mathias

DESSIN AMUSANT

Une caricature de Uluschak du Edmonton Journal montre une Beatle conduite par Trudeau dévalant de reculons une pente raide, Attaché au capot, flotte un petit drapeau marqué: économie. Le bas de vignette se lit comme suit: "qu'est-ce que je vous disais? Nous gagnons de la vitesse!"

STATISTIQUE DE FOUS

Les plus récentes statistiques indiquent qu'une personne sur sept souffre d'une forme de maladie mentale. Parmi la population journalistique de La Presse on retrouve donc 43 cas, au Courrier du Sud, deux cas, au moins un cas dans chacun des conseils municipaux de la province, 15 cas et demi à l'Assemblée Nationale et plus de 36 cas à la Chambre des Communes. L'énumération par profession pourrait continuer longtemps, mais j'ai voulu m'en tenir aux plus intelligents des dérangés.

EGALITE ET RECIPROCITE DESIREE

René Lévesque a confirmé en Chambre que les tenants du fédéralisme actuel auront égale opportunité à l'écran de Radio-Québec dans le débat précurseur au référendum. Il est à souhaiter a ajouté René Lévesque que Radio-Canada en fasse autant.

Pour moi, la même durée à la même heure serait la suggestion suivante: 8 hres du matin pour les fédéralistes et 8 hres du soir pour les souverainistes. Après tout, Ottawa doit passer en premier.

HISTOIRE DE GUIMAUVE

C'est par un vote de 66 contre 2 que les membres de l'Assemblée Nationale ont voté en faveur d'une motion présentée par Fernand Grenier de l'Union Nationale décrétant que "seuls les Québécois étaient habilités à décider de leur futur constitionnel" - Même si Claude Ryan a abondé dans le même sens, les libéraux se sont abstenus de voter aux cris de "marshmallows" et "Honte".

En plus de l'U.N. Fabien Roy et Camille Samson appuyaient la motion pendant que le libéral Zoël Saindon se joignait à l'indépendant William Shaw pour voter contre. Tel que précisé, les autres libéraux sont restés assis les bras croisés refusant de se prononcer. "Tou-

(suite de la page A8)

Songez à tout ce que vous pourriez faire avec une somme pouvant aller jusqu'à 25.000 dollars

Téléphonez dès aujourd'hui à Beneficial et renseignez-vous au sujet de la coquette somme qui vous permettra de faire les choses en grand — régler les frais d'étude, voyager, faire des achats, liquider les grosses factures, et tout ce qui vous plaira! Un Prêt-Propriétaire de Beneficial représente une coquette somme d'argent que vous pourrez utiliser à votre gré — et non pas seulement pour votre maison. Il n'est même pas indispensable que votre maison soit entièrement payée! Taux compétitifs. Pas de frais de commission. Propriétés urbaines et rurales. Nous voulons vous prêter le plein montant — à concurrence de 25.000 dollars — en vous ménageant des facilités de paiement. Beneficial vous offre plus.

Beneficial

LONGUEUIL — (2 bureaux)
• 1494 Chemin Chambly 674-1516
• 173 Rue St. Charles, Ouest 677-2828
ST. HUBERT — 3487 Boul. Taschereau 676-7796

DODGE MAGNUM XE

Stock 84023 - Sièges baquets, pneus radiaux lettrés blancs, groupe lumières, console V8. 318 po. cu. automatique, batterie 500 amps dégivreur de vitre arrière, deux miroirs télécommandés, tachomètre, vitres électriques, toit vinyle landau.

TOUT ÇA POUR LA MODIQUE SOMME DE

$6,795.

LE STYLE QUI S'IMPOSE

Dodge CHRYSLER Dodge

* Financement bancaire
* Garantie 3 ans 36,000 milles disponible

Près du métro et Pont Jacques-Cartier

longueuil dodge chrysler inc.
770 ouest, rue ST-CHARLES LONGUEUIL
674-1571
Our English speaking Friends are always welcome

SAVEZ VOUS PLANTER DES CLOUS? CHEZ SAVOIE

des spéciaux à vous en clouer le bec

TEL QU'ANNONCE A C.J.M.S.

C'est la super-vente au Centre de Rénovation Mat

LES 11-12-13 MAI

Une réduction de 50% vous est offerte sur plusieurs articles en magasin

De même qu'une réduction de 10% sur tous les articles de quincaillerie

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

Une SURPRISE vous attend durant ces trois jours de ventes

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

Venez voir notre MONGOLFIERE et profitez du LAVE-AU-THON organisé par les scouts

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

André Robert sera l'hôte durant ces trois jours

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

«savez vous planter des clous»

CentreMat Les matériaux Savoie inc. 455 Ste-Foy, Longueuil 670-9812

SAVEZ VOUS PLANTER DES CLOUS? CHEZ SAVOIE Y'A TOUT POUR VOUS!

LARMES CHRETIENNES

D'humble petit Québécois chétif et maladif, au poste de Ministre des Finances à Ottawa formait l'essentiel d'un discours qui fit pleurer à Montréal, les membres de la Chambre de Commerce. Jean Chrétien professait du même coup son amour de la terre canadienne d'un océan à l'autre et les larmes se changèrent en sanglots commerciaux et professionnels. Son récent budget bulldozé par celui de M. Parizeau et honni à l'unanimité fait-il encore pleurer la Chambre de Commerce? Les 7 points de perdus au rating Gallup devraient faire répondre par l'affirmative.

Texte détérioré

1300 lits d'hébergement pour les personnes âgées sont prévus pour les trois prochaines années sur la Rive-Sud...

mais les priorités du MAS ne sont pas nécessairement celles du Conseil du Trésor

Raymonde Bellerive

Suite à une demande faite par le ministre Lazure, le Conseil régional de la Santé et des Services Sociaux de la région Sud de Montréal (région 06-C) lui faisait parvenir récemment ses recommandations portant sur le développement du réseau hospitalier et du réseau des centres d'accueil pour personnes âgées.

Le réseau socio-sanitaire de la région 06-C est, comme on l'a souvent mentionné, largement déficitaire par rapport aux normes provinciales, à cause de plusieurs facteurs dont le plus important est certes celui de l'incohérence dans la planification, incohérence due à des décisions plus politiques que rationnelles.

C'est pourquoi les recommandations du CRSSS sur le développement des centres d'accueil pour personnes âgées ne portent pas sur un développement idéal de 2,500 places supplémentaires dont la région aurait besoin d'ici 1981, mais sur la localisation des 1,300 places que le MAS prévoit allouer d'ici les trois prochaines années.

UNE PLANIFICATION DE RATTRAPAGE

Les recommandations du CRSSS ne constituant qu'une planification de rattrapage destinée à combler les besoins les plus criants, le CRSSS précise que tous les centres d'accueil prévus dans ce plan triennal devraient être réservés aux personnes âgées classées A4 et A3, c'est-à-dire à ceux dont l'état physique et / ou psychique et / ou psycho-social est très détérioré les rendant dépendants quant à la satisfaction des besoins essentiels, les autres pouvant facilement être hébergés dans des pavillons, des familles d'accueil ou demeurer à domicile s'ils y reçoivent un minimum de services. Il est également à espérer, dit le CRSSS, qu'un nombre important de logements adaptés aux retraités autonomes soit prévu dans tous les projets de HLM.

Les 100 lits pour Longueuil, 80 à Brossard, et 80 à St-Bruno étant à toutes fins pratiques chose acquise pour la Rive-Sud immédiate, le CRSSS en recommande aussi 125 pour St-Lambert et Brossard et 80 pour St-Hubert.

Lors d'une rencontre qui avait lieu lundi matin au CRSSS et à laquelle assistaient plusieurs députés de la Rive-Sud, le ministre Lazure a cependant déclaré que le Conseil du Trésor entendait remplacer la norme actuelle de 6 lits d'hébergement pour 100 personnes âgées de 65 ans et plus, par la norme de 4 lits d'hébergement par 100 personnes... et qu'on établisse désormais cette moyenne par zones de Départements de Santé Communautaire plutôt que par zones de CLSC comme on le fait actuellement.

L'impact de ces changements de norme et de zones sur le projet de 1300 lits d'hébergement n'a pas encore été établi par le CRSSS qui voit ainsi toute sa planification bousillée.

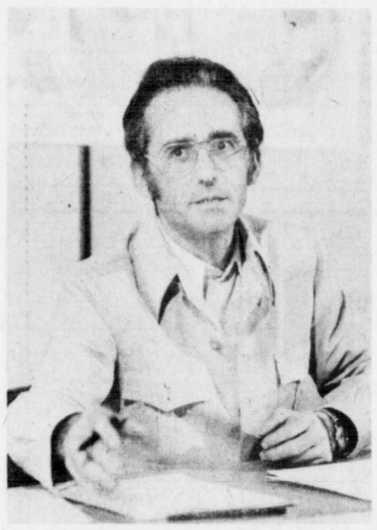
D'ici 4 semaines à 6 semaines cependant on devrait être fixé sur le nombre de lits qui seront accordés à la région 06-C et sur la localisation de ces lits. On a tenu à souligner également au CRSSS que la collaboration au niveau de la planification est excellente de la part des 16 députés des comtés de la région et qu'il y a convergence des priorités entre les députés et le CRSSS qui est considéré comme un interlocuteur privilégié.

L'HOPITAL PIER-RE-BOUCHER: UN CHEVEU SUR LA SOUPE

Le CRSSS a aussi recommandé au ministre Lazure d'entreprendre l'étude du projet d'un centre hospitalier à Châteauguay, mais il est bien évident que cette recommandation a été faite avant tout pour faire obstacle à la demande présentée par le centre hospitalier Lasalle pour obtenir 60 lits additionnels. Il coulera donc encore beaucoup d'eau sous les ponts avant que la Ville de Châteauguay soit dotée d'un CH qui au mieux, dit-on au CRSSS, pourrait être inclus dans le prochain plan quinquennal du MAS (entre 1981 et 1986)

Interrogé sur un projet qui, en principe, devrait se réaliser à brève échéance, soit l'hôpital Pierre-Boucher, le CRSSS déclare ne pas être vraiment au courant de ce qui se passe dans "ce projet politique qui est un ajout au plan quinquennal du MAS, aussi peu prévu qu'un cheveu sur la soupe même si les besoins sont incontestables."

Une dizaine de journalistes étaient présents lors de cette réunion qui se tenait au CRSSS de la rue Ste-Foy à Longueuil. (Photo: Bernard Brault)



C'est M. André Cormier, directeur général du CRSSS, qui a prononcé la parole lors de la conférence de presse qui se tenait lundi après-midi (Photo Bernard Brault).

MAISON DE LA SEMAINE

BROSSARD COMME VOUS L'AVEZ REVE!
Un beau grand cottage de 8 pièces avec 4 chambres à coucher, magnifique foyer dans salle familiale. C'est fonctionnel et luxueux. Beaucoup d'espace. Profitez de cette occasion. Appelez: Claire Bernier: 672-3265 — 465-2510

A.E. LePAGE
IMMEUBLES WESTMOUNT REALTIES

Au campus St-Hubert du Cégep Edouard Montpetit:

Les étudiants protestent le congédiement du directeur

Gilles Pilon

Devant le peu d'informations qu'ils possédaient concernant la suspension du directeur du Campus de Saint-Hubert du Cegep Edouard - Montpetit, les étudiants de cette institution ont décidé de demander au conseil d'administration du Cegep de revenir sur sa position et de réintégrer M. Benoit Guay dans ses fonctions.

C'est du moins ce qui ressort d'une houleuse assemblée qui regroupait environ 600 étudiants du Campus de Saint-Hubert, vendredi matin, alors que prenait effet la suspension du directeur ordonnée par le comité exécutif du conseil d'administration du Cegep Edouard Montpetit de Longueuil.

Les étudiants en colère de voir que leur directeur leur était enlevé sans raisons apparentes ont longuement discuté sur le cas de M. Guay, pour finalement décider qu'ils allaient tenter de s'opposer à son congédiement par tous les moyens. Même si le débat en assemblée générale fut long, les positions des étudiants étaient déjà arrêtées et c'est à l'unanimité que ceux-ci ont décidé de s'élever contre l'action de l'administration.

Ce qui semble le plus important, c'est qu'au niveau des interventions faites par les étudiants on pouvait remarquer que le directeur du campus M. Benoit Guay, semblait très apprécié par les étudiants et même par une bonne partie des professeurs. Plusieurs ont comparé la vie qui régnait au campus comme à celle d'une grande famille et cela était dû en grande partie à la présence de M. Guay et à son style d'administration.

Par ailleurs, plusieurs étudiants ont interprété le geste du comité exécutif du Cegep comme une mesure de représailles contre le directeur qui semblait vouloir tout faire pour augmenter l'autonomie du Campus de Saint-Hubert. On sait que ce campus est dispensé des cours très spécialisés dans le domaine de l'aviation qui diffèrent beaucoup des cours qui sont dispensés au Cegep Edouard-Montpetit. Il semble que plusieurs différents soient nés de cette situation et que le Campus situé à l'aéroport de Saint-Hubert n'ait pas toujours été favorisé par l'administration du Cegep Edouard Montpetit.

Certains étudiants ont mentionné le fait que l'administration de Longueuil ne semble pas comprendre vraiment la situation et les besoins du Campus de Saint-Hubert et que M. Guay réussissait malgré tout à minimiser les inconvénients créés par cet état de chose. Par ailleurs, les rumeurs qui circulent à l'intérieur du campus de Saint-Hubert, laisse entendre que M. Guay était un de ceux qui croyait qu'il aurait mieux valu que le campus de Saint-Hubert soit complètement détaché du Cegep Edouard Montpetit et c'est pour cette raison qu'il aurait été suspendu.

"M. Guay, faisait ce qu'il pouvait pour administrer convenablement notre Cegep, mais il avait les mains liées par l'administration de Longueuil" devait déclarer M. Pierre Saint-Jacques représentant de l'Association étudiante.

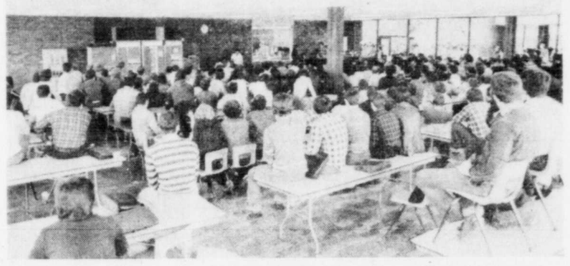
FRANCOIS CARON PATINE

Invité à prendre la parole devant l'assemblée des étudiants, le directeur-général du Cegep Edouawrd Montpetit M. François Caron, celui-là même qui a mis a exécution la décision du comité exécutif du conseil d'administration à l'effet de suspendre M. Guay, n'a rien déclaré d'indicatif sur les raisons qui ont motivé la suspension de M. Guay. Le directeur-général s'est contenté de déclarer vaguement qu'il n'avait pas le droit de dévoiler en public des détails concernant la vie privée des gens. M. Caron a aussi tenu à préciser que cette décision n'était nullement la sienne, mais bien celle du comité exécutif qui devrait être entérinée par le conseil d'administration le 6 juin prochain.

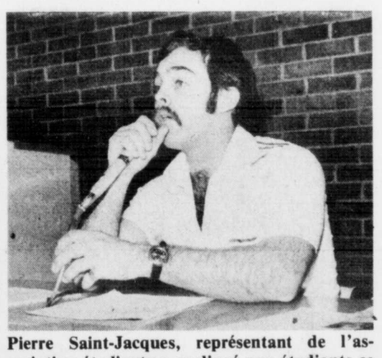
Devant subir le feu nourri des questions des étudiants, M. Caron a toutefois déclaré que la décision du comité exécutif avait été motivée par l'étude d'un volumineux dossier sur le comportement de M. Guay dans le cadre de son administration. Sans donner plus de précisions, le directeur-général a invité les étudiants à se présenter à l'assemblée du conseil d'administration du six juin afin de faire valoir leur point de vue. "Vous aurez toutefois besoin de bons arguments afin de faire changer la décision du comité exécutif lors de cette assemblée..." devait par ailleurs déclarer M. Caron.

L'assemblée a par la suite tourné en interrogatoire où les étudiants insistaient pour obtenir des réponses précises et où M. Caron s'efforcait de ne rien dire qui aurait pu éclairer la lanterne des étudiants.

A la suite de cet incident qui semble vouloir avoir des répercussions jusqu'au bureau du député de Taillon et du premier ministre M. René Lévesque, la vie habituellement calme et studieuse du campus semble vouloir être perturbée ce qui pourrait avoir des conséquences graves en cette période d'examens de fin de session.

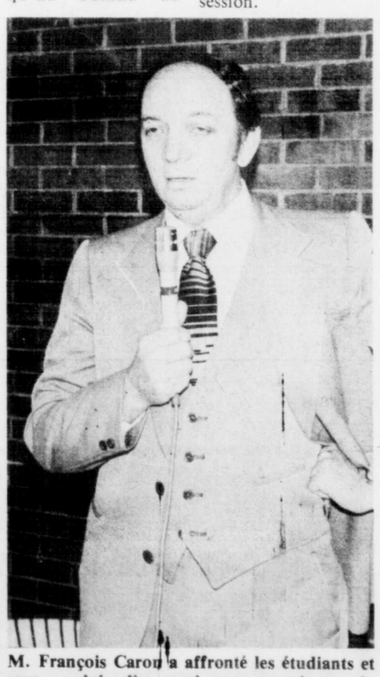


Près de 600 étudiants ont participé à une assemblée générale pour décider des mesures qu'ils allaient prendre pour soutenir leur directeur de campus.
Photo Bernard Brault



Pierre Saint-Jacques, représentant de l'association étudiante a expliqué aux étudiants ce qui était arrivé au directeur.
Photo Bernard Brault

Il y a quelques semaines, M. Guay le directeur suspendu rencontrait M. Lévesque et l'entretenait des problèmes que vit le campus de Saint-Hubert.
Photo Bernard Brault



M. François Caron a affronté les étudiants et sans vouloir dire quoi que ce soit sur la suspension de M. Guay, il a parlé pendant plusieurs minutes.
Photo Bernard Brault.

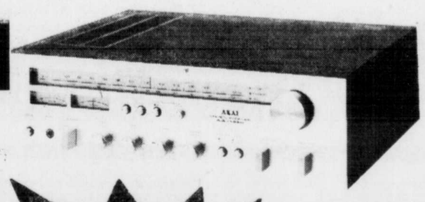
POUR LA FÊTE DES MÈRES

Quasar
16' COULEUR

SPÉCIAL LESSARD

WP4252PW

AKAI



Pour un meilleur résultat, choisissez le récepteur stéréophonique AA-1030 d'Akai!

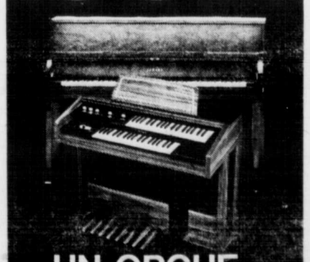
SPÉCIAL LESSARD

Lessard 2me VENTE SERVICE

master charge
CHARGEX

2219 CHEMIN CHAMBLY LONGUEUIL
ENTRE LES RUES LOUISE & KING GEORGE
677-8984

LOUEZ



UN ORGUE OU UN PIANO !

ou profitez de notre système "option d'achat" pour en faire l'acquisition!

- 3 mois de cours en groupe à la location d'un orgue (matériel en sus)
- cours de culture personnelle permis no 749839

L'angelier Valiquette ltée
MONTREAL — 842-8811
SAINT-LEONARD — 254-5096
VILLE LASALLE — 363-7421
LAVAL — 681-6457
LONGUEUIL — 670-3710

SERVICES DE GESTION-CONSEIL
BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT

Séminaire de gestion de la petite entreprise

POUR VENIR À BOUT DE LA PAPERASSE...
LE TRAITEMENT DES DONNÉES
- procédés manuels
- machine comptable
- bureau de service
- mini-ordinateur

Au Motel La Barre 500,
2019 boul. Taschereau, Longueuil,
le 24 mai 1978 de 8h45 à 16h30

Pour vous inscrire, complétez ce coupon et expédiez-le avec votre chèque ($20 par personne). Pour de plus amples renseignements, communiquez avec: François Dion, tél.: 670-9550.

Séminaire de gestion,
Banque Fédérale de Développement,
1000 De Sérigny, 5ième étage, Longueuil.

Je participerai au Séminaire de gestion à Longueuil, le 24 mai 1978

Noms(s) _____
Adresse _____
Code postal _____ Tél: _____

les frais d'inscription comprennent le repas.

éditorial éditorial éditorial éditorial éditorial éditorial

Nos représentants libéraux à Ottawa: des hommes qui ne voient pas la forêt parce qu'il y a trop d'arbres

Il faudra reculer dans le temps, jusqu'au conflit linguistique déclenché par les deux associations canadiennes des pilotes de ligne et des contrôleurs aériens au sujet de l'introduction du français comme seconde langue de travail dans les aéroports du Québec pour saisir dans toute son acuité la servilité de nos représentants francophones à Ottawa.

Pas tous heureusement, les députés Joyal et DeBané préférant se couper de toutes promotions éventuelles plutôt que de trahir la francophonie, la langue du partenaire égal dans la "minoune" fédérale et confirmer du même coup, l'exception à la règle.

Bien sûr, de longs mois après la bénédiction du ministre des Transports Otto Lang à la Calfa et à la Catca interdisant à nos pilotes de converser en français entre francophones sous le fallacieux prétexte de la sécurité, l'association libérale de Longueuil donnait son appui à l'Association des Gens de l'air du Québec et demandait dans un communiqué au Courrier du Sud "que le Canada cesse de se laisser intimider."

Mais cette gymnastique littéraire pour consommation au niveau du comté, était trop indigeste pour avaler sans constater d'abord que "le Canada" c'était l'"administration libérale fédérale.

Il faudra pour éviter de multiplier les pages d'écriture, omettre des réflexions, le contrôle des prix, l'inflation, le chômage pour en arriver au budget Jean Chrétien et l'intrusion du fédéral dans un champ de taxation réservé aux seules provinces.

Dans aucun cas, exception faite de Serge Joyal et de Pierre DeBané, nos députés représentatifs" se sont-ils dissociés publiquement de Québécois politiques allant à l'encontre des intérêts primordiaux des Québécois.

Demander nos suffrages aux élections implique le verbe "servir" une occupation jusqu'ici réeservée aux citoyens résidents hors les murs du Québec.

Pour nous représenter à Ottawa, il faudrait nous abstenir d'élire des hommes qui ne voient pas la forêt de nos problèmes parce qu'il y a trop d'arbres.

L. Beauregard.

Lemoyne

Octroi du nouveau rôle d'évaluation foncière

par Jean LeBeau

La confection du rôle conjoint d'évaluation entre les villes de Lemoyne, Greenfield Park et Saint-Lambert vient de marquer un premier départ par la décision des édiles de Lemoyne de mandater la firme d'évaluateurs Leroux, Beaudry & Picard pour préparer le nouveau rôle d'évaluation foncière en fonction de la nouvelle loi de l'évaluation foncière.

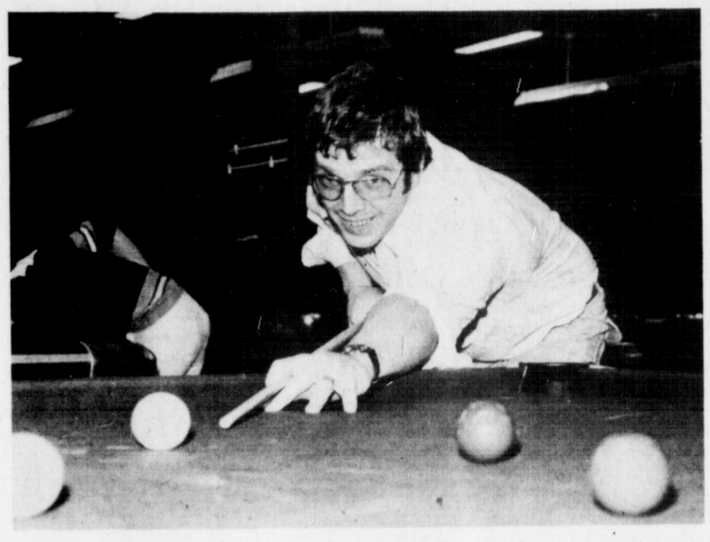
Ce choix est toutefois conditionnel à l'approbation de la Commission municipale. Cette soumission a été retenue en raison des avantages "irrévocables" qu'elle comporte. La principale clause diffère le versement du premier paiement d'honoraires professionnels à 1980. Le nouveau rôle d'évaluation doit être complété et déposé le 15 novembre 1979 et entré en vigueur en 1980. On sait que toutes les villes du Québec devront avoir refait un nouveau rôle d'évaluation selon la nouvelle loi qui entrera en vigueur en 1984.

La part de Lemoyne à cette opération est de l'ordre de $42, 000 environ, montant qui sera de beaucoup diminué par l'attribution d'une subvention de 50 p. cent. La dépense de $21,000 sera répartie sur quatre ans, étant donné que le premier versement sera financé à même les opérations courantes de 1980.

La ville de Greenfield Park devrait également prendre une décision sur le choix du soumissionnaire à l'assemblée régulière de demain soir, le 11 mai, de même que Saint-Lambert. Dans ces deux villes les mêmes conditions et critères s'appliquent quant à leur éligibilité à la subvention.

Billard St-Lambert

(suite de la page A 1)



ceux et celles qui le désirent, hommes et femmes, adultes et adolescents, sont les bienvenus. Même les plus jeunes, accompagnés d'un parent, auront l'opportunitée d'observer, d'apprendre et de jouer.

Parmi les commodités du BILLARD ST-LAMBERT, notons la disponibilité du stationnement qui s'étend tout autour de l'immeuble, la mise en place d'un alléchant snack-bar pour qui désire se restaurer, ainsi que l'installation d'air climatisé, prévue pour cet été.

Le BILLARD ST-LAMBERT prévoit également organiser de nombreuses activités afin de soutenir l'intérêt des amateurs de billard. A cet effet, des tournois permettront aux habitués de se mesurer entre eux, sans compter que, d'autre part, une clinique d'exhibition, mettant en vedette nul autre que Cliff Thorburn, champion canadien de "snooker", sera présentée à la fin du mois.

Les heures d'ouverture sont les suivantes: 7 jours par semaine, de 9h. le matin à 2h. la nuit.

Pour toutes informations supplémentaires: 671-5081.

Le Courrier du Sud
THE SOUTH SHORE COURIER
Hebdomadaire bilingue
Bilingual Weekly Newspaper
édité par
La Cie d'imprimerie et de publication de la Rive-Sud Ltée.
267 ouest, rue St-Charles
Longueuil
674-6251
Jean-Paul AUCLAIR
Directeur-Fondateur
Jules Racine
Gérant
Lucien Beauregard
Chef de la rédaction
463-2730
Abonnement annuel
Annual subscription
$48.00
Autorisé comme envoi postal de 3e classe, sous le permis 114 Longueuil, Qué.
Imprimé par
Imprimerie Dumont
9130 Boulevard Boivin,
Ville LaSalle.

Qu'est-ce que le bénévolat?

Depuis quelque temps, il semble y avoir une certaine confusion au sujet du bénévolat. Des projets subventionnés par le gouvernement ont contribué à semer cette ambiguïté, auprès d'une partie de la population qui manque d'information.

Le Bénévolat est une action volontaire, désintéressée et gratuite, envers une cause à laquelle on croit ou une personne qui a besoin d'aide. Le Bénévolat répond aussi à un besoin de donner qui apporte une satisfaction intérieure à la personne qui le pratique. Quiconque, reçoit une rétribution en échange de ses services, n'est pas un bénévole, mais un salarié. Le Bénévolat n'a jamais la fonction d'un double emploi, car la disponibilité des bénévoles est constante et gratuite.

Souvent, par des programmes gouvernementaux surtout, la population du 3ième âge est leurrée au niveau du rôle de ces projets, et on les confond avec le Bénévolat. Ceci n'est pas rectifié à la population par le biais de l'information et est injuste envers le Bénévole.

Le temps des mensonges est révolu. Même si dans notre société, certaines personnes ne croient plus en la gratuité humaine, il existe et nous en sommes un témoignage vivant que: "Le Bénévolat ne mourra jamais!"

A St-Hubert, il existe depuis 1972 et avec la collaboration de St-Bruno, une popote roulante qui s'occupe des personnes âgées. Par la suite pour répondre aux besoins spécifiques de St-Hubert, se sont greffés d'autres services à l'intérieur du Service Bénévole aux Personnes Agées. Actuellement, nous avons diverses activités, telles que: popotes roulantes, transports occasionnels, dépannages, visites d'amitié, sorties accompagnées, atelier Artisanat, Bazar annuel, etc...

Tous ces services sont donnés par une centaine de bénévoles de tous les âges. Ils sont recrutés dans toutes les couches de la société: retraités, travailleurs, professionnels, mères de famille, étudiants, etc... Nous voulons en profiter pour remercier tous ceux qui travaillent dans l'ombre.

Au niveau du bénévolat, St-Hubert est favorisé, si on le compare à d'autres milieux. Cette mise au point a pour but d'informer la population. Nous sommes à votre disposition, au bureau: les lundis et mercredis, de neuf heures à cinq heures et le jeudi de neuf heures à midi.

Michelle Plante-Boisvert,
prés.

Le Service Bénévole aux Personnes Agées
1700, rue Georges
St-Hubert. P.Q.
Tél: 656-8430.

L'équilibre de l'adulte se construit dès l'enfance, le **sommeil** en est un facteur important, et un enfant de 6 ans a besoin encore de 12 heures de sommeil par nuit.

En Grèce, la **viande rouge**, relativement rare, est souvent de médiocre qualité, mais l'agneau (arni) est délicieux au printemps, et le cochon de lait (gouronopoulo) à la fin de l'été. Les viandes sont rôties à la broche, grillées au feu de bois (souvlakia, brochettes) ou hachées et présentées en boulettes parfumées (keftédes, souzoukakia).

Dirigeants d'entreprises
La BFD peut-elle vous aider?
• Aide financière
• Gestion-Conseil
• Formation de gestion
• Information sur les programmes gouvernementaux disponibles

Jeudi, 11 mai
REGION de ST-CONSTANT
M. Gérald Gaudette sera à l'Hôtel de ville de St-Constant de 9h00 à 12h00. Prendre rendez-vous à 632-4421 (ou à Longueuil 670-9550).

Jeudi, 11 mai
REGION de LAPRAIRIE
M. Gérald Gaudette sera à l'Hôtel de ville de Laprairie de 13h00 à 16h00. Prendre rendez-vous à 659-1947 (ou à Longueuil 670-9550).

Mercredi, 17 mai
REGION de VARENNES/VERCHERES
M. Réal Lequin sera à l'Hôtel de ville de Varennes de 9h00 à 16h00. Prendre rendez-vous à 652-9897 (ou à Longueuil 670-9550).

Vous avez besoin de fonds pour la mise sur pied, la modernisation et l'expansion de votre entreprise et vous ne pouvez vous les procurer ailleurs à des conditions raisonnables? Notre représentant se fera un plaisir de répondre à toutes vos questions.

BANQUE FEDERALE DE DEVELOPPEMENT
LONGUEUIL 1000 de Sérigny, 5e étage (418) 581-6550

La Banque Royale a l'argent qui vous manque

La banque d'avantages, c'est davantage la Banque Royale.

Que vous soyez client ou non de la Banque Royale, homme ou femme, aucune différence; la Banque Royale vous offre ses prêts.

Si l'argent vous manque présentement pour acheter une voiture, pour effectuer des rénovations qui s'imposent pour votre maison, pour redécorer votre intérieur, pour regrouper divers emprunts ou pour tout autre projet que vous jugez important, venez voir le préposé aux prêts personnels de la Banque Royale ou le directeur de succursale.

Nous offrons tous les avantages que ceux qui désirent emprunter recherchent d'abord et avant tout: l'accessibilité, la simplicité dans les démarches, la rapidité du service et des taux avantageux.

Quand il s'agit de prêts, la banque d'avantages, c'est davantage la Banque Royale.

Voici les avantages d'un prêt personnel "AAA" de la Banque Royale

Argent:
- besoin d'argent? Nous l'avons à la Banque Royale.
- une gamme de taux avantageux vous assure un prêt sur mesure, à votre mesure, sur la période qui vous convient.
- une assurance-vie couvre en entier le montant de votre emprunt et dégage vos proches de la responsabilité du remboursement, sans frais supplémentaires.

Attention:
- vous trouverez toujours une oreille attentive, un service rapide, humain, efficace et un conseiller bien avisé qui s'y connait en matière de prêts.
- la plupart des succursales vous offrent les services spécialisés d'un préposé aux prêts personnels.

Aide:
- nous avons un formulaire de demande de prêt à votre disposition. Facile à obtenir et à remplir, vous pouvez même le compléter chez vous!
- n'attendez plus pour votre prêt! Souvent, en moins de 24 heures, vous obtenez le montant dont vous avez besoin.
- réservez à l'avance et sans aucun frais un prêt pour plus tard! Le pré-emprunt de la Banque Royale n'encourt pas d'intérêt pour la période de réservation de votre choix.
- si vous remboursez votre prêt avant échéance, il n'y a aucune pénalité à la Banque Royale.

BANQUE ROYALE

Texte détérioré

Le Courrier du Sud
THE SOUTH SHORE COURIER
Hebdomadaire bilingue
Bilingual Weekly Newspaper
édité par
La Cie d'imprimerie et de publication de la Rive-Sud Ltée.
267 ouest, rue St-Charles
Longueuil
674-6251
Jean-Paul AUCLAIR
Directeur-Fondateur
Jules Racine
Gérant
Lucien Beauregard
Chef de la rédaction
463-2730
Abonnement annuel
Annual subscription
$48.00
Autorisé comme envoi postal de 3e classe, sous le permis 114 Longueuil, Qué.
Imprimé par
Imprimerie Dumont
9130 Boulevard Boivin,
Ville LaSalle.

Le conseil culturel de la Rive-Sud sera un organisme autonome

par Françoise Lafleur

C'est samedi le 29 avril dernier que se constituait officiellement le Conseil régional de la Culture à la suite d'un colloque tenue à l'école polyvalente de Beloeil et regroupant quelques 200 agents de chacune des dix zones culturelles de la Rive-Sud.

Réunis toute la journée en assemblée plénière, les participants ont alors fait connaître et établi leurs véritables attentes face au nouvel organisme, insistant pour que le Conseil régional demeure autonome et indépendant du fonctionnement du Ministère des Affaires culturelles et pour qu'il devienne un organisme de services pour les dix zones de la Rive-Sud.

Emanant des volontés du Ministère des Affaires culturelles d'une part et des volontés manifestées par les intervenants lors du colloque de fondation d'autre part, le Conseil Culturel de la Rive-Sud devra jouer un triple rôle: assurer une représentation dans l'ensemble de la région, aviser et conseiller les différents ministères concernés par le développement culturel et enfin favoriser la coordination des activités culturelles dans les différentes zones.

C'est aux membres élus au Conseil d'administration que reviendra ce rôle exigeant l'élaboration d'une stratégie spécifique.

Composé de 17 membres, soit un par zone, un par grande discipline culturelle et deux représentants des citoyens, ces derniers étant Claudette Lévesque de Longueuil et Pierre Buissières de Brossard, le Conseil d'administration devra le plus tôt possible regrouper en un document les recommandations et règlements généraux formulés en atelier, étudier les données du protocole d'entente accepté par lequel le Ministère des Affaires culturelles accorde au Conseil une première subvention de fonctionnement de $95,000 et effectuer une consultation régionale débouchant sur une assemblée générale tenue l'automne prochain au cours de laquelle les membres discuteront du tout et feront le point.

Tous les intervenants dans les diverses disciplines culturelles, dans les véhicules culturels, dans la vie et le milieu culturel, pourront devenir membre du Conseil Culturel, en tant qu'individu ou en tant que groupement. Les disciplines sont arts plastiques et architecture, métiers d'art et artisanat, lettres et théâtre, musique et danse, photographie, cinéma et communication. Les véhicules culturels regrouperont les organismes de marché et de diffusion, les organismes de services et les organismes de soutien. Quant à la vie et le milieu culturel, ils regrouperont des groupes de patrimoine, des groupes d'animation et tout autre groupement d'intérêt.

Jean Dansereau et Pierre Patry participaient comme intervenants au colloque de fondation du Conseil Culturel de la Rive-Sud le samedi 29 avril dernier.

Composé de 17 membres, le Conseil d'administration du Conseil Culturel de la Rive-Sud se compose de Marcel Boutin (zone 1), Claude Wallot (zone 2), Denise Touchette (zone 3), Daniel Desgarie (zone 4), Jean-Yves Théberge (zone 5), Yolande Bertrand (zone 6), Monique Granier (zone 7), Yvon Coderre (zone 8), Robert Martin (zone 9), Jocelyn Lemoine (zone 10), Hubert Chamberland (arts plastique et architecture), Pauline Brière (métiers d'art et artisanat, William Boissé (lettres et théâtre), Francine Brunet (musique et danse), Jean Dansereau (arts visuels et communication), Claudette Lévesque et Pierre Buissières, tous deux représentants des citoyens.

Brossard appuie la résolution sur la participation des commissaires à la conférence provinciale-municipale

par Jean LeBeau

Le sommet sur la fiscalité qui réunira à Montréal les 2, 3 et 4 juin prochains, des représentants municipaux et du gouvernement du Québec devrait également retenir la participation des représentants des commissions scolaires dont l'avenir fiscal se jouera dans ce débat.

C'est du moins l'opinion émise par la Fédération des commissions scolaires catholiques du Québec qui, dans un projet de résolution type, demande la concertation des commissions scolaires. A Brossard, le comité exécutif a fait sienne la résolution pour "réclamer du gouvernement la présence d'un nombre égal de commissaires à celui des dirigeants municipaux à toute conférence ou rencontre ayant comme thème la redistribution des responsabilités fiscales ou financières des gouvernements locaux".

On sait qu'il est dans l'air depuis quelque temps de rapatrier le champ de l'impôt foncier scolaire aux municipalités. Ce projet est l'une des priorités du gouvernement Lévesque qui pourrait, selon les prévisions, entrer en vigueur dès le 1er janvier 1979. Il va sans dire que les commissions scolaires ne sont pas entichées de devoir perdre l'impôt foncier normalisé ($1) et voudraient être consultées.

175 commissaires

Si l'on se fie à la représentation à laquelle auront droit les représentants municipaux à la rencontre sur la fiscalité, leur nombre est de 175 par organisme.

L'Union des municipalités du Québec et l'Association des conseils de comtés sont les deux organismes participants. Si Québec acquiesce à la requête, la Fédération pourrait y déléguer 175 commissaires, soit un nombre égal de représentants, à la conférence qui deviendrait tripartite.

On sait que les commissions scolaires ont toujours réclamé d'être participantes à tous les travaux visant à modifier de quelque façon que ce soit leurs responsabilités en matière de taxation. La consultation que s'apprête à lancer le gouvernement devrait également se faire avec la participation des commissions scolaires. Ce voeu a d'abord été exprimé par les présidents des commissions scolaires et les directeurs généraux, à l'issue d'une assemblée tenue en mars dernier. La demande adressée au gouvernement pour que "les commissions scolaires soient invitées à la consultation sur la fiscalité" est restée lettre morte.

La Fédération espère obtenir plus de succès par la concertation auprès des commissions scolaires.

895 firmes se partagent $113,8 millions en commission au Québec

Il y a 895 firmes de courtage immobilier au Québec qui se partagent des revenus bruts de commission de l'ordre de $113,8 millions. Quelques 5,600 vendeurs y travaillent et, à ces emplois, peuvent s'ajouter tous ceux qui sont connexes à l'administration de ces entreprises.

Ces statistiques de 1976 sont contenues dans une étude effectuée conjointement par les Services de la recherche et du courtage immobilier du ministère des Consommateurs, Coopératives et Institutions financières. Cette étude a été rendue publique aujourd'hui par le ministre, madame Lise Payette.

Le document de 125 pages révèle aussi que les entreprises de courtage immobilier servent d'intermédiaires pour 46% de la valeur totale des mutations de propriétés.

Il ressort de cette recherche que 8 firmes retirent à elles seules environ 58% des revenus bruts totaux de commission.

Dans la région de Montréal, on retrouve 70% des revenus et 77% des vendeurs. C'est dans la même région aussi que les firmes ont réalisé 60% de la valeur des transactions alors que ce pourcentage demeure sous les 30% pour toutes les autres régions du Québec. Ces chiffres portent sur 1976.

Multiculturalisme

Subvention octroyée à St-Hubert

Joie d'Espagne, un groupe de St-Hubert s'est vu attribuer un montant de $1,900. pour leur projet **Espagne, Echange** et **Dialogue dans le cadre du programme pour le multiculturalisme.**

Ce montant les aidera à mieux faire connaître les danses espagnoles, les traditions espagnoles et à faire des échanges culturels avec d'autres communautés.

Réseau de drogues démantelé à Greenfield Park et Longueuil

Un important groupe de trafiquants a été démantelé sur la Rive-Sud à la suite d'une vaste opération policière impliquant la Sûreté du Québec ainsi que les policiers de Greenfield Park, Longueuil et Montréal.

par Pierre Leduc

Au cours des douze perquisitions, effectuées par les représentants de l'ordre jeudi soir, les policiers ont récupéré six livres de haschisch évalué à $15,000 sur le marché noir.

C'est grâce à un agent double de l'équipe régionale alcool et moralité de la Sureté du Québec si l'opération policière a été réussie.

Les deux premières arrestations ont été faites dans un champ de Greenfield Park et deux montréalais, Louis Lambert et Richard Lebeau, 20 ans, chacun, ont été mis aux arrêts lors d'une supposée transaction. Par la suite, douze perquisitions ont été effectuées dans des résidences et appartements de Longueuil, Greenfield Park et Montréal. A Greenfield Park, les policiers ont saisi cinq livres de haschisch au 987 et 1015 rue Baker. Trois personnes ont été mis aux arrêts à ces endroits, soit Lennox Brewster 30 ans, Robert Lebelle, 30 ans et Richard Charest, 26 ans.

Par la suite, les policiers ont effectué une visite-surprise à la Brasserie Tremblay, située rue Grant à Longueuil où ils ont arrêté trois personnes qui devront répondre à des accusations de possession de stupéfiants. Les suspects sont François Aubry, 18 ans, Pierre Gendron, 21 ans, et Pierre Bégin 18 ans. Aubry, Gendron et Bégin comparaîtront sous sommation pendant que les cinq premiers comparaîtront dans les prochains jours.

Comme conclusion, les policiers de l'équipe régionale alcool et moralité de la Sureté du Québec rappelent à toute la population de la Rive-Sud qu'on peut les rejoindre à 395-4054 si vous voyez des anomalies ou des situations suspectes dans les domaines de la drogue, de l'alcool ou de la moralité. Un simple coup de fil pourrait aider les policiers à mettre des criminels aux arrêts.

De la Commission scolaire Jacques-Cartier:

9 parents se rendront en France étudier le fonctionnement de l'école optionnelle

Gilles Pilon

Du 15 mai au 6 juin prochain, neuf parents d'enfants fréquentant l'école optionnelle de la commission scolaire Jacques Cartier participeront à un stage en France afin d'étudier le système d'école optionnelle en dehors du Québec.

Les parents de Longueuil feront partie d'un groupe de 20 personnes qui ont été recrutées à travers le Québec, parmi les parents qui ont des enfants qui fréquentent des écoles optionnelles. Ainsi les autres membres de la délégation proviennent de Brossard, Sept-Iles et Montréal et ils auront l'occasion de visiter des écoles optionnelles à Paris, Lyon et en Normandie.

Ce stage aura pour but de faire prendre conscience aux parents Québécois des diverses manières d'opérer une école optionnelle et en visitant celles installées dans un pays où la société et la culture diffèrent beaucoup de celle du Québec.

On espère, grâce à ce stage, d'être en mesure par la suite d'améliorer le fonctionnement de nos écoles optionnelles pour pouvoir les adapter aux besoins changeants des enfants qui les fréquentent. On veut d'ailleurs qu'à l'avenir, l'école optionnelle soit considérée comme une alternative à un système scolaire qui ne convient pas toujours aux besoins spécifiques de tel ou tel enfant, et non pas comme une école qui s'adresse à des enfants et des parents marginaux.

On sait qu'à l'école optionnelle, les enfants peuvent suivre les cours dont ils ont besoin et qu'ils désirent, à leur propre rythme. Les goûts et les intérêts des enfants sont respectés dans la mesure du possible et on tente d'éviter que l'enfant soit traumatisé par l'apprentissage trop précoce de telle ou telle matière académique. Il arrive quelquefois, qu'un enfant fréquentant cette école n'apprenne à lire qu'après deux ou trois ans, soit au moment où il juge qu'il en a vraiment besoin, ce qui permet d'avoir une motivation beaucoup plus grande et finalement de meilleurs résultats.

Le stage des 20 parents sera subventionné par l'Office Franco-Québécois de la Jeunesse et les deux ministères de l'Education de la France et du Québec y participeront eux aussi.

La Ville de Longueuil a reçu pour la seconde année consécutive, le certificat de la sécurité routière décerné par le conseil canadien de la sécurité. M. René Leblanc, conseiller municipal de cette ville, a été délégué pour recevoir le certificat. M. Leblanc apparaît sur cette photographie au quatrième rang, dans l'ordre habituel.

Suite au budget Parizeau

Lemoyne retirera $49,000 en subvention

par Jean LeBeau

Les largesses du budget Parizeau auront une heureuse incidence dans le domaine municipal et plus particulièrement pour les villes de moins de 10,000 de population qui deviennent éligibles aux subventions gouvernementales.

C'est ainsi que ville de Lemoyne qui échappait jusqu'ici à cette gratification municipale se voit cette année favoriser de subventions totalisant $49,870. Le gérant, M. Gilles Séguin, qui a annoncé l'attribution de cette compensation non prévue au budget municipal, dans un rapport présenté au conseil à la dernière assemblée, recommande de faire l'imputation d'une somme de $39,000 à l'achat du terrain du CN et aux frais connexes. De cette façon, la ville évitera de payer les intérêts sur un emprunt qu'elle aurait normalement dû faire pour cette transaction.

Si on déduit de cette dépense la subvention de quelque $8,000 que la ville recevra du Haut Commissariat aux loisirs, à la jeunesse et aux sports, la ville disposera d'un coussin de l'ordre de $20,000, imputable en grande partie à l'incidence du budget Parizeau.

M. Séguin a aussi indiqué qu'à compter de 1979, alors que d'autres mesures contenues dans le dernier budget Parizeau entreront en vigueur, la ville de Lemoyne verra ses subventions augmenter jusqu'à $69,000 par année et ce rythme devrait se maintenir par la suite.

Déjeuner d'ouverture du Country Club

La section féminine de Country Club de Montréal tiendra son Déjeuner d'ouverture mardi le 16 mai. Les membres et les invitées seront reçues par la présidente Mme. Yolande Boissy-Massue; la vice-présidente Mme. O. Epprecht; la capitaine Mme. Fran Schmidt et autres membres de l'exécutif. Pendant le déjeuner quelques membres présenteront un mini-défilé des modes de la Boutique du Pro.

INVITATION

M. Roméo Poupart

M. Roméo Poupart anciennement de Lapinière Automobiles invite tous ses clients et amis à venir le rencontrer chez:

ROND POINT
DODGE & CHRYSLER
5055 boul. Cousineau, St- Hubert
656-4110

Le cable à son meilleur
télécable vidéotron
656-2111
VENEZ VISITER NOTRE KIOSQUE D'INFORMATION A
PLACE DESORMEAUX

AVIS AUX PROPRIETAIRES:
Vous pouvez installer ou faire installer un système d'aspirateur central, même si votre maison est déjà construite.
Les Distributions B.D.
3615 rue Mont-Royal, St-Hubert
678-2833 ou 656-0981

CARTES D'AFFAIRES ET PROFESSIONNELLES

SANTE

LABORATOIRE MEDICAL BIRON

Analyses médicales

415 rue Ste-Hélène, Longueuil	677-6339
133 Messier, St-Hilaire	467-6272
100 rue Montarville, Boucherville	655-9060
500 Fort St-Louis, Boucherville	655-7321
2082 Marie Victorin, Varennes	652-2959
1435 Roberval St-Bruno	653-1509
6955 Taschereau-Brossard	656-2310

Nous avons un service de prises de sang à domicile

CENTRE D'ACUPONCTURE DE LONGUEUIL INC.

1105 boul. Ste-Foy – Longueuil

463-3894

Ouvert lundi - mardi - jeudi - vendredi de 6:30 h. p.m. à 9:00 h. p.m.

CENTRE D'AUDIOMETRIE MEDICALE ET INDUSTRIELLE DE VERDUN

CENTRE D'AUDIOLOGIE DE VERDUN

OTO - RHINO - LARYNGOLOGISTE

Dr. André Rouleau

Secrétaire: Mlle Claire Fortin 766-2448

4395 Avenue Verdun, Verdun. Si occ.: 766-7171

DRS LAVALLEE, SIMONEAU & ASS.

Chirurgiens-dentistes

Dr. J.N. Lavallée — Dr. M. Simoneau

Dr. Luc Lavallée — Dr. D. Robert

1494 Chemin Chambly, Longueuil

651-6610

DR. EDMOND PAQUIN

DR. GILLES LECLAIR

CHIRURGIENS-DENTISTES

482 Ste-Hélène, Longueuil Sur rendez-vous seulement. Ouvert 2 soirs par semaine.

670-1640

CENTRE DENTAIRE CHARLES LEMOYNE

100 place Charles Lemoyne suite 260

Métro Longueuil

Dr. Pierre Gascon D.M.D. — Dr. Jean-Pierre Loiselle D.M.D.

Dr. Leo Bertrand D.M.D. — Dr. Gilles Binette D.M.D.

Dr. Jack Sherman Chir. Buc

Ouvert 7 jours par semaine.

674-1504

Clinique de consultation psychologique montarville

Pierre Paul Gagné	- Psychologue
Normand Bazinet	- Psychologue
Raymond P. Hébert	- Orthophoniste
Louise Julien-Bordeleau	- Orthopédagogue

100 Boul. Montarville (suite 81) Boucherville, Québec. — Sur rendez-vous: 655-2766

CENTRE DENTAIRE BROSSARD

Drs. Gilles Dion, Yvon Gagnon, René Levesque, H. Jacques Nadeau, Normand Roy.

Lundi à jeudi 9.00 a.m. à 10.00 p.m.

Vend. sam. 9.00 a.m. à 5.00 p.m.

465-1220

DR. P. LEHUU

SPECIALISTE POUR ENFANTS (PEDIATRE)

BROSSARD	LONGUEUIL
CLINIQUE DE ROME	CLINIQUE METRO MEDIC
1410 Boul. De Rome	Métro Longueuil
465-2410	**651-3010**

A. Paquet
R. Pronovost
podiâtres

674-0494

Sur rendez-vous seulement
Centre Médical Jacques Cartier
780 Ste-Foy Suite 209 Longueuil

CENTRE CHIROPRATIQUE RIVE-SUD

Deux chiro praticiens à votre service

Lundi, mercredi, vendredi, 679-2153

Mardi, Jeudi, samedi, 674-9765

1915 McGill, Angle Curé Poirier

Longueuil, J4J 3L9

CHEVALIER & MONGEAU

Roger Chevalier, O.O.D. — Gisèle Mongeau O.O.D. — 677-6924

MEMBRES — Nous remplissons les prescriptions des optometristes et ophtalmologistes

Lunettes — 400 OUEST, ST-LAURENT

Verres de contact — LONGUEUIL

Sur rendez-vous

ALCOOLIQUES ANONYMES

SI VOUS VOULEZ BOIRE ET NE POUVEZ C'EST VOTRE AFFAIRE

SI VOUS VOULEZ ARRETER ET NE LE POUVEZ C'EST NOTRE AFFAIRE

TEL: 670-9480

VETERINAIRES

HÔPITAL CLINIQUE **VETERINAIRE RIVE-SUD**

Dr. C. Ménard M.V.

7825 Boul. Taschereau, Brossard

(coin Nobel près Boul. Rome)

656-3660

JUSTICE

Brissette & St-Jacques

AVOCATS - LAWYERS

Damase Brissette C.r. — Ginette Trépanier

Paul Lamarre — Josée Payette

Louis de l'Etoile — Michel Bouclin

Lysanne Pariseau Legault

Avocat Conseil Albert Côté

3 ouest, rue St-Charles Longueuil — Edifice Caisse Populaire 677-9144

CHABOT ET BELANGER

Notaires — Notaries

Conseillers juridiques

André Chabot, B.A.L.L.L.

Huguette Bélanger, B.A.L.L.

245 ouest rue De Gentilly Longueuil — Bureau: 674-7505 - 674-0052

FERLAND & ARCHAMBAULT

AVOCATS

Gilles Archambault, B.A. L. ESL. LL. L.

Jean Y. Ferland, B.A. L.ESL. LL. L

235 ouest, de Gentilly, Longueuil

Bur.: 677-9189 — Rés.: 467-2959

CIMONE & POUPART

Avocats & procureurs

Me Pierre Cimoné, D.E.C., L.L.L.

Me Serge Poupart, D.E.C., L.L.L.

CENTRE VERONNEAU 365 St-Jean, suite 220 LONGUEUIL, QUE. 670-7900-1

BUREAU OUVERT LES MARDIS SOIRS.

BROCHU, PROULX & DROLET

AVOCATS

Guy Brochu, Raymond Proulx, Lise Drolet

460 ouest, rue St-Charles Longueuil - 651-5510

ASSURANCE

O. René Gravel & cie inc.

100 Place Charles-Lemoyne (station du métro), Longueuil J4K 2T4

670-9000 / 871-9299

Courtiers d'assurances
Insurance brokers

Herman Kahle

Assurances Générales

875 ouest, boul. Curé Poirier Longueuil

Résidence: 674-6733 — Bureau: 731-9486

PAUL DESILETS

ASSURANCES

405 Notre-Dame (coin Désaulniers)

671-7875 St-Lambert 871-1475

Jeunes conducteurs V2C-R15

COMPTABILITE

MALLETTE, BENOIT, BOULANGER, RONDEAU & ASSOCIES

COMPTABLES AGREES — CHARTERED ACCOUNTANTS

CASE POSTALE 95

1 COMPLEXE DESJARDINS, MONTREAL, QUEBEC

H5B 1B2 (514) 281-1850

Associés résidents

LIONEL H. BENOIT, C.A. — JEAN J. LECAVALIER, C.A.

REAL BERTRAND, C.A. — ANDRE LOUBIER, C.A.

PIERRE Y. BROSSEAU, C.A. — PAUL-E. MALLETTE, C.A.

RENE CHENIER, C.A. — PIERRE D. POISSON, C.A.

GILLES CHOQUETTE, C.A. — ANDRE ROUSSEL, C.A.

ROBERT CREVIER, C.A. — PAUL SOFIO, C.A.

J.E. DE REPENTIGNY, C.A. — RICHARD TEOLI, C.A.

JEAN-CLAUDE GAGNON, C.A. — JEAN-MARC TURGEON, C.A.

D. ROBERT GARIEPY, C.A. — RAYNALD VERMETTE, C.A.

P. ANDRE DE GUIRE, C.A.

JACQUES G. HEBERT, C.A. — BUREAUX A:

JEAN A. COUTURE, C.A. — MONTREAL-QUEBEC-ST-JEROME MONTMAGNY-STE-AGATHE DES MONTS.

bouchard / viau / duhamel & cie

comptables agréés

paul viau, m.s.c., c.a.

expert-comptable

215 St-Laurent O. Longueuil

59 rue St-Jacques / Montréal

(514) 284-1117

JEAN-PIERRE POIRIER & ANDRE NORMANDIN

COMPTABLES AGREES

34 AVENUE ARGYLE ST-LAMBERT, QUE. — 671-2351

COMPTABILITE

LUSSIER, SENECAL et ASSOCIES

Comptables agréés

125 Boul. Ste-Foy suite 200 Longueuil

670-4270

AUTRES

les résidences funéraires

URGEL BOURGIE LTEE.

933-1145

70 boulevard Lemoyne, Longueuil

63, avenue Lorne, St-Lambert

674-0756	671-0780
B. FRANCOEUR	RENE ASSELIN
gérant, Longueuil	gérant, St-Lambert

DANIEL FILIATRAULT

VENTE ET INSTALLATION DE TRAVERSES DE CHEMINS DE FER (TIE)

VENTE DE: Bois de grange, Anciens pavés de rues, Vieilles briques de démolition

583-6792

"LES CARCASSES" en spectacle à l'Escale

Depuis qu'il a battu des records d'assistance à l'Evêché de l'Hôtel Nelson en juillet dernier, le groupe humoristique de l'heure "Les Carcasses" n'a cessé de se tailler une place de choix dans le monde du spectacle québécois. En effet, depuis juillet, les Carcasses ont donné pas moins de 150 représentations de leur spectacle à travers toute la province de Montréal à la Baie James... et ça continue! Cette faveur du public pour les Carcasses ne semble pas diminuer si on en juge par les deux semaines supplémentaires au Patriote et par les 350 personnes qu'on a dû refuser lors de leur passage au Cinéma Outremont.

Quelle est la clé du succès des Carcasses? C'est tout d'abord d'avoir misé sur l'humour, une denrée plutôt rare au Québec actuellement. C'est qu'ils presentent pour s'en convaincre: pendant 90 minutes un feu roulant de sketches agrémentés de séquences filmées, d'effets sonores et visuels; un attirail scénique très élaboré comprenant 24 décors différents; une mise en scène fébrile faisant défiler sous nos yeux pas moins de 67 personnages différents. Des costumes, des gadgets, des accessoires, bref, le plus gros show humoristique itinérant au Québec présentement.

Quant aux thèmes exploités par les Carcasses ils sont aussi nombreux qu'originaux: Réal Lecoq et son émission matinale, Napoléon Bonaparte et sa chronique artistique, les films de karaté, les commerciaux de bière, Humphrey Beauregard et les nouvelles, les interludes insipides, la constipation, la lutte à l'inflation, Noël chez

ensuite la somme de travail que les Carcasses mettent dans tout ce qu'ils entreprennent. On n'a qu'à voir le genre de spectacle la famille d'Alexis Labranche, le hockey en France, la famille Boulevard, Oncle Ottoses nazis et ses nouvelles du sport, les produits B-Bel, (maurice Vachon et son talk-show... etc... etc...

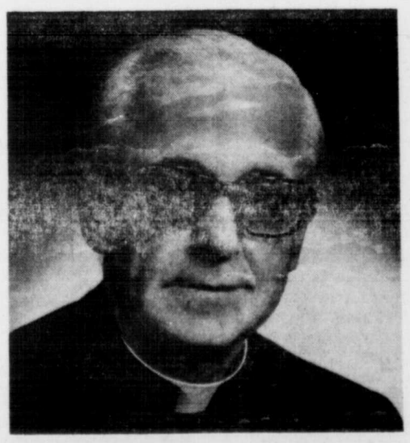
En spectacle au Bateau-Théâtre "L'Escale" (St-Marc-sur-Richelieu) les 12, 13, 19 *26 et 27 mai 1978 à 20:30 hres. Billets en vente à l'entrée information: 584-2226.

Dans le diocèse de St-Jean

Démission de Mgr Gérard-Marie Coderre

Mgr Hubert est né à Beloeil le 1er juin 1929. Ordonné prêtre, , il y a 25 ans cette année, le nouvel évêque de Saint-Jean avait été élu évêque de Saint-Jérôme le 12 septembre 1971.

Les autorités du Vatican ont accepté, le trois mai 1978, la démission de Mgr Gérard-Marie Coderre comme évêque du diocèse de Saint-Jean-de-Québec. Elu évêque le 5 juillet 1951, Mgr Coderre était évêque en titre du diocèse de Saint-Jean DEPUIS LE 3 février 1955. Mgr Coderre est âgé de 73 ans.



Mgr. Bernard Hubert, coadjuteur avec droit de succession à Mgr. Coderre, depuis le 27 janvier 1977, devient ainsi le troisième évêque du diocèse de Saint-Jean.

Est-ce vrai?

"Qu'est-ce que la vérité?" [Ponce-Pilate]

Une chose intrigue ma petite jugeotte depuis le temps où , jeune collégien à la chasteté douteuse mais à l'âme encore droite, je lisais le récit émouvant de la passion du Christ dans l'Evangile selon saint Matthieu. Quand Ponce-Pilate a demandé à Jésus. "Qu'est-ce que la vérité?", celui-ci n'a pas répondu.

Depuis ce temps-là je me dis que si le Christ lui-même n'a pas répondu à la seule question vraiment essentielle de l'intelligence humaine, les simples hommes que nous sommes seraient bien téméraires de prétendre, eux, y répondre avec certitude. Et pourtant, depuis que l'intelligence existe dans l'animal raisonnable, tous les philosophes de l'histoire, aujourd'hui comme hier, les uns avec angoisse et les autres avec rage, cherchent la vérité.

Impuissante, malgré des siècles d'efforts, à trouver la solution de ce mystérieux problème, la philosophie a un peu fait rire d'elle. Paul Valéry l'a prise pour "un pur jeu d'idées" et le divin Voltaire a écrit que "quand un homme parle à un autre homme qui ne le comprend pas et que le premier qui parle ne comprend plus, c'est de la métaphysique! Jusqu'au sévère Pascal qui a osé prétendre, sans doute un jour de cafard, que "se moquer de la philosophie, c'est vraiment philosopher."

Vous allez me dire qu'après ça nous n'avons qu'une chose à faire, c'est de fermer nos grandes gueules. Pas nécessairement. On peut les ouvrir à condition que ce soit pour dire des choses qui ont du bon sens. J'ai toujours cru pour ma part, et je croirai jusqu'à l'enfer [exclusivement!] que la philosophie, c'est le gros bon sens en souliers de boeuf. Etre philosophe, c'est bien juger des choses. Et ça, c'est a la portée de tout le monde. Surtout des gens simples qui n'ont pas été déformés par les grosses études...

Quant à la vérité, elle est et elle restera un mystère. Et le plus bel hommage qu'on puisse lui rendre, c'est d'avoir l'humilité de reconnaître que personne d'entre nous ne peut en avoir la "tranquille possession". A moins d'être un sombre con.

Comme dirait un américain pas bête: "Je ne prétends pas savoir ce dont tant d'ignorants sont certains".

La vérité viendrait-elle du Sud?

La photo, prise en hiver à l'aide d'un système infra-rouge, laisse voir que cette maison est très mal isolée. Quand on sait que 90% des maisons au Canada ne sont pas mieux isolées que celle-ci, on se rend compte qu'il y a beaucoup de gaspillage d'énergie.

Ce printemps, prenez le temps d'isoler votre maison. Vous vous apercevrez vite que c'est payant.

Les flèches montrent les pertes de chaleur.

REMPLIR ET POSTER AUJOURD'HUI MÊME OU, AVEC L'AIDE DE LA STANDARDISTE, TÉLÉPHONER À FRAIS VIRÉS À 341-1511, INDICATIF RÉGIONAL 514.

Ma maison a été construite avant 1946 et elle a 3 étages ou moins.

☐ Faites-moi parvenir les formulaires de demande de subvention.

☐ J'aimerais recevoir la brochure "Emprisonnons la chaleur".

Prière d'écrire en lettres moulées. Ce coupon servira d'étiquette.

Nom_____

Adresse_____

Ville_____ Province_____

Code postal_____

☐ En français ☐ English Kit

Adresser à: Programme d'isolation thermique des résidences canadiennes C.P. 700 St-Laurent (Québec) H4L 5A8

Il faut compter de 2 à 4 semaines pour la livraison.

5A-F

Subvention de $350

Si votre maison a été construite avant 1946, vous pouvez réclamer jusqu'aux deux tiers du coût des matériaux nécessaires à l'isolation, (maximum de $350 imposable). Les matériaux doivent avoir été achetés et posés après le premier septembre 1977.

Brochure gratuite

Notre brochure **"Emprisonnons la chaleur"** contient des conseils pratiques sur l'isolation et elle est offerte gratuitement.

Gouvernement du Canada — Government of Canada

Programme d'isolation thermique des résidences canadiennes — Canadian Home Insulation Program

L'honorable André Ouellet, Ministre — Honourable André Ouellet, Minister

Isolez... c'est payant!

Texte détérioré

TOUTE LA RIVE-SUD EN PARLE...

par Raymonde Bellerive

Le Comité des locataires de la SCHL de Longueuil a rencontré le ministre d'Etat au développement social M. Pierre Marois, lundi de la semaine dernière, pour discuter avec lui de la possibilité d'accorder une "subvention de transition aux locataires des rues Bellerive et Toulouse en raison du fait qu'ils passent de la situation de locataires subventionnés de l'Etat, à celle de locataires en instance d'être relogés."

Il a été question également de la possibilité de relogement dans le projet Beau Champêtre (rues Marie-Victorin et Jean-Paul Vincent), et de la mise sur pied d'un groupe de ressources techniques qui serait subventionné par la SHQ jusqu'à concurrence de $50,000. par année pour une période de trois ans, dans le but d'aider les locataires de la SCHL à résoudre les problèmes pratiques qu'ils pourraient rencontrer lors de la mise sur pied de coopératives.

Jeudi, le Comité rencontrait les gens du secteur coop de la SHQ pour faire le point, et même si cette rencontre n'a pas vraiment apporté d'éléments nouveaux, le Comité en est ressorti convaincu que la SHQ marche à plein dans les coop -

Ce soir (mercredi) les locataires de la rue Bégin tiennent une assemblée générale à laquelle doivent participer des représentants de la SCHL et de la SHQ et où il sera de nouveau question de coop -

* * *

Alors que Jacques Olivier déclare qu'il n'y a, selon les listes officielles de la SCHL, pas plus d'une centaine de locataires subventionnés à Longueuil, le Comité des locataires pour sa part mentionne qu'il y en a environ 350 -

Un point intéressant à discuter avec le représentant de la SCHL ce soir...

* * *

Désireuse de présenter son nouveau gin "Shochu" de façon originale, une distillerie japonaise - Takarashuzo Co. - a eu la géniale et dispendieuse idée d'organiser un gigantesque cocktail au cours duquel les invités boiront des consommations rafraîchies à la glace polaire provenant des Territoires du nord-ouest canadien.

Les 32,000 livres de glace qu'exigera cette réception seront extraites d'un glacier de la baie Cambridge. Un premier glaçon de 6,000 lbs. fut transporté d'Edmonton à Tokyo le 13 avril en jet 747 de CP Air, au coût de $6,000., et les 26,000 autres livres de fret seront acheminées par navire. Le coût total de cette expédition s'élèvera à $40,000.

Les 30,000 invités à cette colossale réception qui se tiendra à Tokyo, du 12 au 14 mai, pourront donc se vanter de s'être rincé la dalle avec des boissons rafraîchies de glace millénaire.

C'est le genre de party qui me plait... mais malheureusement je n'ai pas encore reçu d'invitation...

* * *

La semaine dernière a été plus que fertile en émotions pour moi alors que j'ai appris qu'il ne faut jamais céder à l'argument suivant: "Tout le monde le fait, y a rien là - tu ne comprends pas" - servi par un adolescent de 15 ans.

Tous les jeunes... ou presque ont le goût à un moment donné de risquer de se casser la g... sur un de ces trucs qu'on appelle "skate board" (roulir-roulant en français). Les parents ont beau les prévenir des dangers qu'ils courent en les utilisant, les enfants n'en font toujours qu'à leur tête.

Mon fils Michel a renoncé définitivement à ce sport lundi dernier... mais un peu trop tard - seulement après s'être fracturé le tibia - ce qui lui vaut un énorme plâtre pour plusieurs semaines, sans parler du fait qu'il doit se résoudre à terminer son année scolaire comme interne au collège.

Ce n'est qu'un cas parmi tant d'autres!

Je me demande comment il se fait qu'on permette encore la vente de "skate board" alors que les orthopédistes sont unanimes à déclarer qu'ils sont la cause d'accidents souvent très sérieux qui parfois même handicapent les enfants pour la vie.

* * *

A ne pas confondre: la garderie Centre La Bonté Inc. de la rue King George à Longueuil, et le Centre Labonté qui est une clinique psychiatrique située sur la rue Labonté.

M. Bertomeu, le directeur de la garderie, craignait que le bloc référence en page 1 du Courrier de la semaine dernière qui mentionnait simplement "Le Centre La Bonté" prête à confusion, d'où la précision apportée ici.

Heureusement les photos qui accompagnaient le reportage de la page B 1 étaient, elles, assez éloquentes pour identifier clairement la garderie

* * *

Le tournoi de golf de l'Association récréative des employés de la ville de Longueuil qui est maintenant devenu une tradition aura lieu cette année le 10 juin au club de golf du Mont Orford.

* * *

M. Rolland Raymond de la Commission scolaire régionale de Chambly avise tous les détenteurs de laissez-passer pour le Gala musical régional qui devait avoir lieu le 3 mai, que ce Gala est remis au 16 mai à 19h45 à l'auditorium du Cegep Edouard-Montpetit.

Il n'y aura pas d'émission de nouveaux laissez-passer pour le 16 mai. Ceux du 3 mai en tiendront lieu. Veuillez s.v.p. en prendre note.

* * *

La pensée de la semaine: "Si nous vivons dans l'erreur, ce n'est point parce que la vérité est difficile à voir. Elle saute aux yeux. Nous vivons dans l'erreur parce que cela nous est plus commode." (Aleksandr Soljenitsyne)

* * *

Pierre Racine (le fils de Jules) est un gars au boutte. C'est lui qui a ramené mon p'tit gars de Ste-Justine lundi dernier (ma voiture était au garage; c'est toujours à ce moment là qu'on en a vraiment besoin!) Pierre a rappelé à Michel que Steve McQueen a déjà eu un "fun noir" en faisant "booster" sa chaise roulante, ce qui lui permettait de gagner toutes les courses de "bolides à deux roues" qu'il organisait.

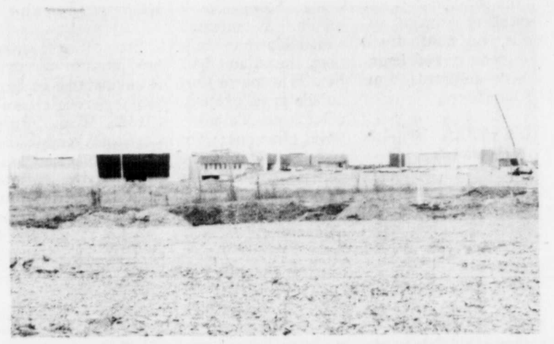
Merci Pierre!

Avec toutes les rumeurs qui circulent actuellement au sujet de Guy Pratt, il est à prévoir que son nom et sa photo se retrouveront maintes fois dans nos pages d'ici la fin de l'année. Il était donc indispensable d'avoir sous la main une photo récente de l'actuel curé de la paroisse Fatima, qui est en même temps président du conseil d'administration de l'hôpital Charles Le Moyne, candidat possible à la mairie de Longueuil... et bien d'autres choses encore. En primeur donc, la plus récente photo de Guy Pratt - une façon qui en vaut bien d'autres d'agrémenter cette chronique

(Photo Bernard Brault)

Les échangeurs entre la route 116 et l'autoroute 30 (au coin nord-est) et entre la route 116 et le futur boulevard Place St-Bruno qui longera le côté ouest ont été conçus pour permettre un accès facile et rapide aux Promenades St-Bruno pour environ 500,000 résidents de la Rive-Sud qui pourront s'y rendre en moins de 20 minutes

(Photo Bernard Brault)



Les travaux vont bon train au super centre d'achats Les Promenades St-Bruno qui ouvriront leurs portes à la mi-août. Pour la première fois au Canada, Eaton, Simpsons, La Baie et Steinberg. Beaucoup se trouveront dans le même centre commercial où environ 175 magasins de détail répartis sur les deux niveaux du mail offriront aux résidents de la Rive-Sud un éventail complet de produits et de services, dans un décor original éclairé en abondance par la lumière naturelle et agrémenté de fontaines et de bassins

(Photo Bernard Brault)

M. Arthur Arrelle, de la rue Casgrain, Montréal, est notre heureux gagnant du tirage du Castor Bricoleur qui a eu lieu à l'exposition "Comment s'y Prendre" à la Salle Bonaventure qui consiste en un prix de $1,000.00 de marchandises dans une de nos succursales.
FELICITATIONS A M. ARTHUR ARRELLE!

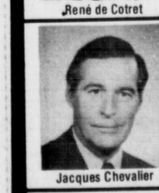
Ronald Lavigueur

Gilles Robillard

Roger Moss

Jean Charles Laplante

René de Cotret

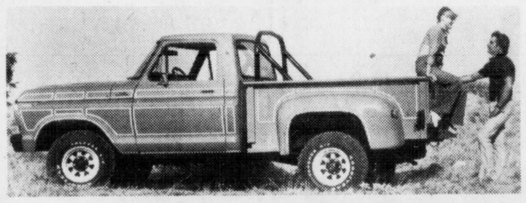

Jacques Chevalier

Keith McKanick

M. Dumoulin vous présente son équipe de vendeurs professionnels d'automobiles et de camions qui...

ONT À VOUS OFFRIR POUR LE MOIS DE MAI UN CHOIX DE 40 CAMIONS LÉGERS

Jean Dumoulin
directeur des ventes



pour livraison immédiate financement bancaire sur place

MERCURY LINCOLN

PIERRE BRAULT AUTOMOBILE LTEE

Nous avons aussi 150 voitures neuves en stock

142 Boul. Taschereau GREENFIELD PARK

671-6115

Les grands Ballets Canadiens

1978-79, la saison de la danse

Abonnez-vous et économisez jusqu'à $31.00.

Les sept pechés capitaux avec **Pauline Julien,** Une première

Carmina Burana, Une super-production

Un programme exceptionnel de premières montrealaises (avril)

Deux compagnies invitees:

Le Ballet National du Canada La fille mal gardée

Alvin Ailey American Dance Theater pour la premiere fois a Montreal Une compagnie acclamee partout dans le monde

En option: **Casse-noisette**

Salle Wilfrid-Pelletier Place des Arts

Saison 1978-79	Jeu.	Ven.	Sam.	
Ballet National du Canada	12	13	14	oct. 1978
Sept peches capitaux, G.B.C.	16	10	11	nov. 1978
Alvin Ailey	25	26	27	jan. 1979
Carmina Burana, G.B.C.	29	30	31	mars 1979
Une grande oeuvre, G.B.C.	5	6	7	avril 1979
Casse-noisette (Option): (Vendredi 22)		22	23	dec. 1978

Programme sujet a changement

Bon de commande — **Série** ☐ Jeu. ou ☐ Ven. ou ☐ Sam.

Complétez ce bon de commande et retournez à:
Les Grands Ballets Canadiens
5465, Chemin de la Reine Marie
bureau 495, Montréal, Qué.
H3X 1V5
Pour de plus amples informations ou pour commander avec Chargex-Visa ou Master Charge: (514) 487-1232
En lettres moulées, s.v.p.

Nom _____
Adresse _____
Ville _____ Code _____
Tél. _____ Bureau _____
Signature _____
☐ Chèque ☐ Chargex-Visa ☐ Master Charge
N° de carte _____
Date d'expiration _____
☐ Renouvellement
☐ Nouvel abonné

Siège	Prix rég.	Prix réduit x Quantité = Total
☐ Parterre ou ☐ Corbeille	57.50	48.00 x ____ = ____
☐ Mezzanine ou ☐ Loge-Mezzanine	47.00	39.00 x ____ = ____
☐ Balcon A-D ou ☐ Loge-Balcon	36.00	30.00 x ____ = ____
☐ Balcon E-G	26.00	21.50 x ____ = ____
Étudiants — Troisième âge		
☐ Parterre (T-Z) ou ☐ Corbeille (E-J)	57.00	32.00 x ____ = ____
Série avec Casse-noisette	☐ Jeu.	ou ☐ Ven. ou ☐ Sam.
☐ Parterre ou ☐ Corbeille	68.50	57.00 x ____ = ____
☐ Mezzanine ou ☐ Loge-Mezzanine	56.00	46.30 x ____ = ____
☐ Balcon A-D ou ☐ Loge-Balcon	43.00	35.60 x ____ = ____
☐ Balcon E-G	31.00	25.00 x ____ = ____
Étudiants — Troisième âge		
☐ Parterre (T-Z) ou ☐ Corbeille (E-J)	68.50	37.50 x ____ = ____

*Les détenteurs de billets d'étudiants et du troisième âge devront s'identifier le soir du spectacle

POTINAGE

jours attachés aux cordons du tablier d'Ottawa" a été le cri lancé par le parti au pouvoir.

Les libéraux n'ont pas à s'insulter des épithètes lancées à leur égard. Le "marshmallow" est excellent surtout piqué au bout d'une branche et rôti lentement au-dessus d'un feu de foyer.

L'ENVERS DE LA MEDAILLE

Après avoir tonitrué contre les cours d'anglais donnés dans les écoles francophones, c'est maintenant les cours de français donnés dans les écoles anglaises qui sont pris à partie. C'est la conclusion d'une étude que John Lyng, directeur du curriculum à la "Montreal Catholic English School Commission" qualifie de "pièce de recherche magistrale et conclusion justement soupçonnée" L'étude était conduite par les Drs André Douesnard et Serge Racine. L'étudiant anglophone communique trop mal en français pour s'aventurer sur le marché du travail.

Chacun "mon" tour comme dirait l'autre.

C'est contre ce gain attendu depuis un siècle que nos rouges fédéralistes québécois vire capot protestent aux cris de "anti-démocratique"

PAYSANA

C'est aux "Créations Claire-Vallée" à St-Sylvère P.Q. que Françoise Gaudet-Smet ressuscite les cahiers Paysana. Ni une revue, ni un magazine, raconte la publicité. Des cahiers trimestriels, de format bibliothèque (6 x 9) qui s'accorderont aux saisons, beau temps, mauvais temps. Des cahiers tout petits, 48 pages, conçus à ras de terre à partir des sources, des commencements, des racines; qui parleront de l'actualité aussi bien que des vérités permanentes.

UNE FEMME AU "BOUTTE"

Jean Duncan, une anglophone de Lachine est dans tous ses états suite à une suggestion de jeunes étudiants que des noms de rues comme Broadway, Victoria, Duff Court et Sherbrooke soient changés pour honorer des francophones. Ms Duncan dans une lettre ouverte au Montreal Star pose la question fatidique: "qui a gagné la bataille des Plaines d'Abraham?"

Il me semble avoir déjà entendu cette question qui met le point final à toute argumentation. Qu'on se le tienne pour dit, bande de colonisés que nous sommes.

LE PAPE FAIT DES BULLES

Dès son arrivée à Ottawa la semaine dernière, Claude Ryan aussitôt entré en chambre s'adressa au cabinet puis ensuite à la table de chevet et à deux tiroirs de commode.

UN HEROS DE 15 ANS

Même si je n'ai jamais assisté à une course de chevaux, la réputation fantastique d'un jeune jockey de 15 ans, Steve (Superkid) Cauthen montant "Affirmed" pour une bourse de $239,400 à la 104e présentation du Kentucky Derby était la compétition à surveiller. Tel que le jeune Steve l'avait prédit, sa monture s'est maintenue au 3e rang jusqu'au deux tiers de la course alors qu'elle a pris la tête du peloton jusqu'à la victoire. Imaginez vos émotions dans une pareille situation face à 130,000 amateurs qui avaient payé leur admission. Le jeune Steve a accepté la coupe et fait son petit discours devant les caméras de la télévision comme si c'était la chose la plus naturelle au monde.

TROP DE PROFITS

Depuis l'avènement du Parti Québécois le problème des hommes d'affaires doit être l'accroissement des profits. C'est ce que les états financiers qui nous tombent sous la main nous indiquent. A titre d'exemple, Paul Desmarais (Power Corporation) qui ne rate jamais l'occasion de prédire les pires calamités accuse des profits de $25.96 millions au terme de '77 comparé à $23.64 millions fin '76. Pour les trois premiers mois de '78 les chiffres indiquent $1.52 million comparé à $545,000 l'an dernier.

TOMBER EN AMOUR

Selon l'auteur Montréalais Barrie Wexler: "tomber en amour c'est comme se rendre au super-marché et d'en revenir avec tout ce dont on n'a pas besoin."

DE RENE A CLAUDE

En offrant avec précipitation un comté anglophone au candidat récalcitrant Claude Ryan, René Lévesque semble lui dire: "mon cher Claude, il arrive au moment dans la vie où un homme doit saisir le taureau par la QUEUE et examiner la situation bien en face."

L'ESPRIT DU PRESIDENT

De passage à Spokane, dans l'Etat de Washington, lors d'une assemblée, un citoyen a posé la question suivante au président Carter: "advenant l'indépendance du Québec, est-ce que vous donneriez le statut d'Etats aux autres provinces du Canada?" Et Jimmy Carter de répondre à la joie et aux applaudissements de la foule: "je me suis toujours donné comme ligne de conduite de refuser de répondre à au moins une question par jour. Aujourd'hui, ça tombe sur la vôtre."

Plus tard il devait ajouter: "Le Canada est un grand pays qui peut très bien se débrouiller seul et les décisions qui seront prises, je m'y conformerai."

CONSOMMATION

LES MESSAGES PUBLICITAIRES SUR LES PRODUITS ALIMENTAIRES.

Saviez-vous que tous les messages publicitaires diffusés sur les ondes de la radio-télévision canadienne et portant sur les produits alimentaires sont approuvés par la Direction générale des normes de notre ministère?

Nos spécialistes examinent tous les messages rédigés dans le pays, environ 1,200 par mois. En janvier dernier seulement ils en ont contrôlé 1,317. De ce nombre, 1,131ont été approuvés, 45 refusés et 132 corrigés et ensuite approuvés.

Nous sommes constamment en rapport avec les agences publicitaires et leurs clients, et en général ils apprécient l'aide que nous leur apportons. Ils préfèrent modifier, sur nos conseils, une allégation, une expression ou une illustration au premierstade de la rédaction, plutôt que d'être obligés de frannchir toutes les étapes de la production-étapes coûteuses, admettons-le pour finalement apprendre que leur annonce n'est pas conforme à la loi.

Nos spécialistes vérifient, dans les messages publicitaires, la validité des allégations qu'ils contiennent au sujet d'un produit: sa composition, sa fabrication ou sa valeur nutritive.

Cette activité n'est pas nouvelle. Elle remonte au tout début de la radioffusion au Canada.

Ce sont les stations de radio elles-mêmes qui, à l'époque. Nous ont demandé d'autoriser au préalable la diffusion des messages publicitaires, sachant qu'elles n'avaient pas la compétence voulue pour déterminer si les allégations contenues dans les messages étaient valides ou non, elles désiraient une certaine forme de protection puisqu'elles étaient responsables des messages qu'elles diffusaient.

Les messages approuvés par consomation et corporations Canada (CCC) sont renvoyés au conseil de la radiodiffiusion et des télécommunications canadienes (CRTC), où ils reçoivent un numéro d'enregistrement qui indique aux stations de radio et de télévision qu'ils ont été approuvés par CCCV et le CRTC et on peut les diffuser sans craindre d'enfeindre la Loi. Le règlement sur la radiodiffusion interdit de diffuser un message qui n'a pas été approuvé par CCC.

Voici un exemple du genre d'allégation que nos spécialistes examinent: une marque de miel était censée contenir certains éléments nutritifs. L'allégation était exacte en soi, mais elle fut jugée trompeuse car il aurait fallu manger environ 20 livres de miel pour obtenir la même quantité d'éléments nutritifs qu'en buvant un verre de quatre onces liquides de lait entier.

Sports Pepin

Mar...

Roulis-roulants

Protégez-vous, portez un casque protecteur Cooper SK300. Indispensable aux adeptes du roulis-roulant. Approuvé CSA, entièrement doublé mousse, jaune seulement.
5.99

"Free Spirit", joie des enfants. Formidable pour débutants. Longueur 21" en polypropylène. Surface rugueuse pour une meilleure adhérence. Roues en uréthane, roulement sur billes très doux.
9.99

Makaha "Mako Pro" Plate-forme moulée, en polyéthylène. Monture Makaha en uréthane.
17.99

Polykick Hobo Bummer. Roulement doux et stable. Planche en polypropylène avec motifs. Ajustable. Monture à coussinets de caoutchouc.
12.99

Roulis-roulant "Oak Rider" free spirit. Conçu pour les professionnels. Plateforme 27" en chêne relevé à l'arrière. Tapis 3" de largeur sur toute la longueur. Coussinet libre encastré. Roues en uréthane de qualité.
39.99

Jeu de fers officiel. Comprend 4 fers, 2 poteaux, carnet de règlements officiels. Fers 2½ lbs.
14.99

Ensemble d'haltérophilie 115 lbs. Barre téléscopique. Rangement Facile. Disques vinylisés, ne font pas de bruit.
27.99

Veste de sauvetage "Tapatco" pour adultes. Approuvée par le gouvernement. Rembourrage kapok. Support de tête intégré. Enveloppe orange vif. Modèle 412A.
8.99

Bateau, deux personnes. Vinyl ultra-robuste, coutures à soudure électronique, 3 compartiments sécuritaires gonflés. Environ 54"x84".
18.99

Cable "Berkley" pour ski nautique. Nylon tressé de bonne qualité. Poignée de bois simple.
3.29

Veste de ski approuvée "Taper Pro Mot". Confortable tissu nylon sur cellules scellées. Ceinture nylon avec agrafe automatique, maniement facile.
36.99

Ski nautiques "Taper Pro". Qualité imbattable et des années d'usage sans entretien avec ces skis de qualité. Fabriqués en bois rouge de Californie lié à chaud à des lamelles de frêne, recouvert de mélamine.
115.99

Balle de soccer "Cintex". Cette balle d'un poids et d'une grandeur règlementaire est faite de 32 parties en cuir vulcanisé. Intérieur en caoutchouc. Noir et blanc.
8.99

Balles C.I.L. Imperial, 22 Long Rifle. Boîte de 50.
1.39

Winchester .22 Cooey à répétition. Modèle 6001.
54.99

Fusil "Lakefield Mossberg" Modèle 500 AB. Calibre.12 - 30" Etranglement complet ou ordinaire.
119.99

Golf

Balles de golf Titleist et Spalding Top Flight. Prenez plus de plaisir à votre jeu favori. Utilisez une balle qui vous donne toujours le meilleur résultat. Revêtement Surlyn pour plus de durabilité.
à votre choix **12.99** dz.

Sac de golf Atlantic St-Andrews. Protégez vos bâtons. Possibilité de rangement de 14 bâtons. fourreaux pleine longueur. Côtés pratiques en vinyl expansé, porte ombrelle et courroies coussinées. Diam 9".
26.66

Ensemble de golf Spalding. Truflite avec sac. Valeur exceptionnelle. Sept bâtons dont 2 bois à tête en Cycolac, 4 fers et un cocheur. En supplément vous recevez un sac en vinyl de qualité.
59.99

Gant de baseball Stanbel Junior NS600. Un bon début pour les jeunes. Gant en cuir véritable. Cousu de cuir vert. Poche formée pour une meilleure prise.
5.99

Gant de baseball National SK 7000. Super aubaine. Cuir de bouvillon. Coutures nylon et cuir vert. Main gauche ou droite.
10.99

Gant de baseball Cooper 240. Notre modèle le plus populaire. Gant senior à extérieur et intérieur en cuir de bouvillon. Surpiqûre renforcée en cuir vert. Main gauche ou droite.
19.99

Tennis

Spalding Centurion. Très bonne raquette pour débutants. Cadre en bois dur et bambou stratifié. Recouvrement renforcissant double. Montée nylon DL
9.99

Head Comp 11 Fabrication superbe "boron-flex" ajoutée aux autres avantages de la technique Head. Comfort, maniement facile, vibrations réduites et meilleur contrôle de torsion.
69.99

Balles de tennis "Spalding". Reconnues dans le monde entier pour leur excellence.
2.99

Tentes Nylon - 3 personnes. Portes avec [illegible] glissières, fenêtres moustiquaire en nylon, [illegible] plancher en polypropylème. Poteaux en alumi[illegible]nium, cordes et piquets. 7'x7'x5' (murs de côté [illegible] 18")
27.99

Tente familiale Woods 8'x10' Plancher robuste en [illegible] polyéthylène. Porte-moustiquaire à glissière. Très [illegible] facile à assembler.
99.99

Tente touriste Woods, 8'x8' Coton traité [illegible] "Dricott" pour résister à l'humidité, fenêtre [illegible] arrière. Pour 3 personnes.
49.99

Sac de couchage Woods Forester Mark 11. Enveloppe de nylon imperméable, doublure chaude en flanelle. 2 lbs. Rembourrage en fibre polyester Woods. Dimensions 34"x78" 45° F.
16.99

Sac de couchage Imperial Traveller. Chaud et comfortable. Sac de haute qualité. Enveloppe en polycoton, rembourrage "Hollofil" Dacron. Sac inclus. 3 lbs. Dim. 34"x78".
26.99

Sac de couchage Imperial Wagen Master. Notre modèle double de meilleure qualité. Enveloppe Deluxe (Duraway). Format 52"x80".
32.99

Cuillère "Mepps [illegible] Grandeur: 0, 1, 2, [illegible] les couleurs, hamec
.79

Heddon Tadpolly. Fl[illegible] pos. Plonge prof[illegible] Rouge, chrome, co[illegible] treuse.
1.99

Cannes en bambou. 8'. Idéal pour enfan[illegible] tant.
.49

Canne et moulinet 112" 5½' 2 sec[illegible] moulinet 112. Ligne
5.99

Moulinet "Garcia [illegible] linet à tambour ave[illegible] Pour le mordu de la
19.99

Moulinet "Quick 33 plus adaptable [illegible] Idéal pour pêche [illegible] légèrement salée e[illegible] eaux douces, en [illegible] Capacité 225 verg[illegible] 12 lbs.
19.99

Canne téléscopiq[illegible] pia" 6½' mouve[illegible] toire. No. 563 T.
6.99

Tasses à café émail[illegible] SKU 574-785.
.99

Tabouret en bois plia[illegible] X 11¼" L X 3½".
2.29

Fauteuil pliant à ress[illegible] cier tubulaire poli. Ac[illegible]
5.99

Service de cuisine p[illegible] tasses et 4 assiettes[illegible] tière couverte, 2 marr[illegible]
8.99

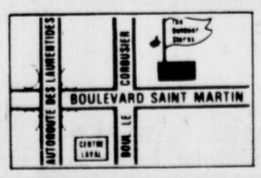
Matelas pneumatiq[illegible] ment en tissu caout[illegible] séparément. Dégon[illegible]
9.99

Glacière à pique-niq[illegible] plus cruche de 128[illegible] solide. Isolés à l'ur[illegible] polyethylène facilem[illegible]
19.99

Cartes honorées
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.
Autre vente antérieure sur ces items.
VASTE STATIONNEMENT GRATUIT

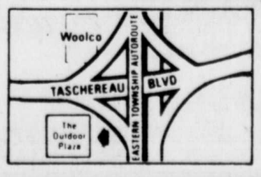
Les as du sport connaissent les points

1795 Boulevard Saint-Martin
A l'est du Blvd. le Corbusier



LAVAL
Lun. Mar. Mer. 9-6
Jeu. & Ven. 9-9
Sam. 9-5
Tel. 687-5930

7205 Boulevard Taschereau
au côte Ouest du pont Champlain



BROSSARD
Lun. Mar. Mer. 9-6
Jeu. & Ven. 9-9
Sam. 9-5
Tel. 656-8820

La voilà! Notre plus grande vente de l'année... venez donc profiter de nos aubaines uniques. Dans tous les rayons, des marchandises de marques reconnues à des prix très bas. Visitez nos magasins Sports Plein Air!

athon

Pêche

Mepps Aglia''. 1, 2, 3. Toutes hameçon simple.

lly. Flotte au re- profondément. he, coho, char-

mbou. 2 sections enfant ou débu-

ulinet ''Heddon 2 sections plus Ligne incluse.

arcia 218'' Mou- ur avec contour. de la pêche.

uick 330'' Un des ble au monde. êche dans l'eau alée et toutes les , en profondeur. 5 verges, tension

scopique ''Olym- mouvement gira- 3 T.

émaillées. Rouge, vert, bleu. 12 oz.

is pliable. Bois franc solide. Env. 13''h ½''.

à ressort. Se replie à 1½'' Cadre en a- oli. Accoudoir en plastique.

sine pour 4. 16 pièces. Comprend 4 siettes en plastique, poêle à frire, cafe- 2 marmites, queue, salière, poivrière.

matiques ''Bonanza''. Solide revête- caoutchouté. Matelas et oreiller gonflé Dégonflé 30''x72'' Rouge / bleu.

ue-nique Coleman. Capacité 25 pintes le 128 oz. Les deux en ''Dura-Bond'' à l'uréthane. Revêtement intérieur en acilement lavable.

Coffre ''Woodstream 1060'' Notre modèle de luxe à prix économique. Serrure avec languette. Le couvercle s'ouvre à plat. 23 compartiments à l'épreuve des vers dans 3 plateaux. Env. 12-7/8'' x 13/7'' x 7¼''.

7.99

Coffre ''Woodstream 1260'' Modèle solide en plastique moulé. 3 plateaux, 24 compartiments.

9.99

Cuissardes en caoutchouc. Imperméables. Grandes poches intérieures faisant sacs. Coutures vulcanisées 2 fois. Toutes tailles.

16.99

Broche de montage pour la profondeur ''Big Jon D 100''. Economique. Comprend cable 150' de 150 lbs, en acier. Bille ''boulet de canon'' de 4 lbs plus une relache ''Big Jon Multi Bend''.

64.99

Détecteur pour poissons. Solide, portatif. Crochets de transducteur ajustable. Comprend 20' de cable à transducteur. Pièces modulaires faciles à remplacer. Porté 200'. Echèle 100'.

109.99

Souliers et vêtements

Souliers de soccer ''Power Solo'' Dessus renforcé en cuir. Chevillères coussinées. Semelles spéciales pour soccer. Fabriques en Angleterre. Grandeur, garçon à à 5.

8.99

Souliers d'entraînement ''Power Waffllte''. BSF 132. Notre meilleur soulier d'entraînement. Dessus en nylon. Bouts et talons renforcés de suède. Semelles gauffrées. Grandeur 5 à 9.

15.99

Souliers de Tennis ''Head'' Pour dames. Modèle très populaire. Dessus de toile et semelle intérieure coussinée. Semelles antidérapantes en caoutchouc. Grandeur 5 à 9.

16.99

Puma X / C 2000. Chaussez des souliers Puma pour les randonnées. Bleu royal. Dessus à mailles renforcées. Grandeur 6 à 13.

22.99

Nos fameux bas de Sport en Plein Air. 85% cotton et 15% nylon. Une pointure unique. 6 paires.

6.99

Souliers d'entraînement ''Adidas SL 76''. Qualité reconue dans le monde entier. Dessus en nylon très léger. Semelles renforcées très durables. Grandeur 6 à 12.

29.99

Vestes de golf ''Americana''. Très élégante sur le parcourt. Polyester et coton. Poches en fentes. Poignets et col à boutons. Dos aéré confortable

8.99

Ensemble d'entraînement ''Adidas'' Allez-y avec Adidas. Tricot double en acrylique. Durable. Résiste au frottement même dans un entraînement intensif.

27.99

Bicyclettes

Dynatour Tempest 10 vitesses. Très grande valeur. Changement de vitesse à potence. Système d'engrenage ''Suntour'' Manivelle d'une seule pièce. Pédale à réflecteur. Selle matelassée. Freins à tirage central. Roues en caoutchouc. Bleue. Cadre 21'' ou 23''. Assemblée.

88.88

Economie sur C.C.M. Formula 11. L'un des modèles C.C.M. les plus populaires. 10 vitesses. cadre à raccord très solide. Manivelle Sugino sans clavette, à trois chevilles. Dérailleur Suntour Honor. Freins à tirage central. Argent métallique ou rouge clair. Femmes 20'', hommes 21'', 23'' Assemblée.

119.99

Raleigh Record 10 vitesses. Cadre en alliage léger. Manivelle sans clavette à 5 chevilles. Dérailleur léger Suntour G.T. Freins à tirage central en alliage Weinman. Femmes 20'' blanc. Hommes 21'; ou 23'' bleu. Assemblée.

139.99

Accessoires de camping

Lanterne ''Easi-Lite'' de Coleman. Capacité 22 oz. Eclaire de 7 à 9 hrs.

27.99

Poêle ''Easi -Lite'' Fiable et compacte. Nouvelle grille surélevée à penture. 12'' x 15'' x 18'' Capacité 32 oz.

27.99

Poêle à gaz propane, ''Primus Deluxe''. 2 ronds 10,000 BTU / H Contrôle individuel. Dessus émaillé blanc. Gril plaqué nickel, s'enlève. Tuyau 3'. 14½ lbs.

54.99

Tue-moustiques ''Insectrolite''. Débarrassez-vous des insectes avec un appareil électronique. Maintenant à un prix exceptionnellement bas. Maniement facile (raccordez au 115 volt). Sécuritaire. Approuvé CSA. 1 ou 2 ampoules avec écran protecteur.

1 ampoule .....(½ acre) **69.99**

2 ampoules.....(1 acre) **89.99**

Aussi poteau style colonial. **14.99**

Les as du sport connaissent les points

Un Carrousel d'activités tournera à Longueuil

A l'occasion du printemps, Longueuil dévoilera officiellement demain au Colisée Jean Béliveau sa nouvelle image ou nouveau sigle représentatif qui, affirme-t-on, tiendra compte des particularités géographiques de la ville.

par Françoise Lafleur

Le lancement de cette nouvelle image donnera lieu à diverses activités à travers la ville au cours des mois de mai et juin sous le thème ''Longueuil, ville et champs fleuris''. Tous les Longueuillois sont invités à y participer et à célébrer en même temps l'arrivée des beaux jours.

Tout d'abord, pour la première fois au Québec, se déroulera du 13 au 19 mai une Semaine des Travaux publics. Cette initiative de la ville permettra à plusieurs résidents de visiter la centrale de traitement des eaux et de se familiariser avec les équipements techniques et le travail des cols bleus. Le tout débutera samedi le 13 avec un défilé de chars allégoriques confectionnés bénévolement par les cols bleus et représentant les divers services des travaux publics. A l'occasion de cette semaine, la population sera également invitée à effectuer le grand ménage du printemps, à nettoyer leurs terrains et à déposer leurs vieilleries à la rue.

Une fois la ville toute nettoyée, ce sera au tour de la campagne ''As-tu ton arbre?'' qui prendra place au Colisée Jean-Béliveau samedi le 20 mai. A compter de 8h30, 2001 arbres seront distribués gratuitement aux Longueuillois et 601 boîtes à fleurs seront offertes.

La ville de Longueuil profitera aussi de la semaine provinciale de la police, qui se tiendra cette année du 14 au 20 mai sous le thème ''La prévention, c'est aussi votre affaire'', pour donner lieu à divers événements et sensibiliser les citoyens au fait qu'ils doivent prendre les moyens nécessaires pour se protéger des voleurs. Des séances d'information sur l'opération Volcan (prévention contre le vol) seront données au public dans divers centres commerciaux de la ville. De plus, il y aura au programme un rodéo-auto mercredi le 17 et un rallye-bicyclette samedi le 20.

Enfin, le 3 juin soulignera de façon particulière le bénévolat à travers la ville en invitant à la soirée des bénévoles tous ceux qui ont oeuvré à tous les niveaux à diverses activités et organismes. Ce sera pour eux une grande fête de remerciements de la part de la ville.

Et du 23 au 30 juin, pendant la Semaine du Patrimoine, tous les Longueuillois seront invités à venir fêter dans la rue à travers diverses activités mettant en valeur les ressources du milieu.

La semaine de la police sera soulignée de façon particulière à Longueuil

La semaine provinciale de la police se tiendra cette année du 14 au 20 mai sous le thème **''La prévention, c'est aussi votre affaire''.**

Longueuil, comme par les années passées, profite de cette occasion pour sensibiliser les citoyens au fait qu'ils doivent prendre les moyens nécessaires pour se protéger des voleurs. En effet, le crime qui a été le plus souvent perpétré au Québec en 1977 a été le vol par effraction (50,000 environ). Longueuil ne fait pas exception à la règle.

Dans le but d'aider la population à mieux se protéger contre ce fléau, les policiers de Longueuil' distribueront pendant cette semaine un dépliant contenant des conseils utiles pour prévenir le vol.

La semaine de la Police permet également aux policiers d'organiser une série d'activités propices aux échanges avec les citoyens et à l'information sur le travail policier.

Les activités de la semaine débute à 19h le 15 mai par l'ouverture officielle qui se fait à l'Hôtel de ville avant l'assemblée régulière du conseil.

Le président de cette semaine, le conseiller Jacques Bouchard, prononcera à cette occasion une allocution de circonstance.

Durant toute la semaine, les écoliers du niveau élémentaire viendront, avec leurs éducateurs, visiter le poste de police où se tient une exposition consacrée aux opérations policières et à la sécurité.

Le public, pour sa part, pourra se renseigner sur l'opération prévention contre le vol Volcan puisqu'un kiosque d'information itinérant, opéré par des policiers, se rendra aux heures d'ouverture dans les centres commerciaux de la ville.

le 15 mai: centre commercial Centre-Ville

le 17 mai: centre commercial Jacques-Cartier

le 18 mai: centre commercial Place Longueuil

le 19 mai: centre commercial Place Désormeaux

En plus des écoliers, les policiers porteront une attention particulière à certains groupes de citoyens comme les marchands et les commerçants, souvent victimes de fraude. Une séance d'information sur le vol commercial se tiendra mardi le 16 mai à 13h au cinéma Place Longueuil.

Les conférenciers invités sont M. A. Régimbald, du magasin Eaton, qui parlera du vol à l'étalage, et M. Lauzon du Centre Chargex de la Banque Royale, qui entretiendra les marchands de la fraude en matière de crédit. Des films et documents accompagneront ces conférences. Cette séance d'information est organisée par les policiers de Longueuil en collaboration avec les associations de marchands.

Les personnes de l'âge d'or auront la possibilité de fraterniser avec les policiers, mercredi le 17 mai, lors d'une journée organisée en leur honneur par la Fraternité des policiers. Le programme comprend une visite du poste, un souper offert dans une brasserie et l'assistance à une partie des Expos au stade olympique.

Dans le but de promouvoir la conduite préventive et la sécurité, tous les automobilistes de Longueuil sont invités à participer à un rodéo-auto, organisé conjointement avec trois écoles de conduite, à la Place Désormeaux, mercredi le 17 mai, à 19h.

La semaine se terminera par un rallye-bicyclette samedi le 20, à 9h, qui partira du parc Laurier pour se finir au parc Laurier. Des bicyclettes seront données par tirage au sort comme prix de participation.

Il y aura clôture de la semaine au poste de police, situé au 699, Curé-Poirier, à 14h, pour remettre les prix aux gagnants du rodéo-auto et du rallye à bicyclette.

Les journalistes sont les bienvenus à toutes ces activités. Une invitation spéciale leur est lancée pour assister à l'ouverture officielle, le 15 mai à l'Hôtel de Ville, à la séance d'information avec les marchands, le 16 mai, 13h, au cinéma Place Longueuil et au rodéo-auto, événement spectaculaire se déroulant à la Place Désormeaux, mercredi le 17 mai à 19h.

Le grec parlé moderne (démotique) évoque à peine le grec ancien, dont la langue administrative et la langue ecclésiastique restent proches. Les offices religieux sont célébrés dans un grec médiéval. La transcription des noms de lieux en caractères latins n'est pas codifiée, mais on tend de plus en plus à une ''traduction'' phonétique simple.

Le nom du fleuve Amazone remonte au XVIe siècle, lorsqu'un explorateur espagnol effectua une première descente de son cours et fut attaqué par des Indiens aux cheveux longs qu'il prit pour la tribu légendaire des Amazones. Bien avant (en 1500) Vicente Pizon, traveresant son énorme estuaire, l'avait baptisé ''la mer d'Eau douce''.

Fête des mères
GAGNEZ
un des 20 prix de $50. comptant
les mères seulement sont éligibles pour gagner ces prix.

TIRAGE SAMEDI LE 13 MAI
midi, 1pm. - 2 pm. - 3 pm. - et 4 pm.

FORMULES DE PARTICIPATION DANS TOUS LES MAGASINS

Pour nos cadeaux
de la Fête des mères,
un seul endroit...

Mothers' Day
WIN
one of the 20 prizes of $50. cash
mothers only are eligible to win these prizes.

DRAWING SATURDAY MAY 13th
12 noon - 1 pm. - 2 pm. - 3 pm. - & 4 pm.

ENTRY FORMS AVAILABLE AT ALL STORES

A l'est du pont
Jacques-Cartier
A la sortie de la route 3

PLACE LONGUEUIL

Just east of the
Jacques-Cartier Bridge,
off Route 3

LE CENTRE DE LA MODE PAR EXCELLENCE

SOUTH SHORE'S FASHIONABLE PLACE TO SHOP

Texte détérioré

Pré-enquête, à GREENFIELD Park

Réplique des conseillers Hovington et Lafrenière sur des dossiers à l'étude

"Ce n'est pas honnête de croire que des gens pensent qu'on se foute d'eux et qu'on ne fasse rien pour assainir notre administration. C'est faux. En fait, c'est nous qui, au lendemain de notre élection, avons posé les mêmes inquiétudes et les mêmes questions sur certains aspects de l'administration qui nous apparaissaient flagrants. C'est nous qui avons initié et piloté la demande d'enquête au ministère des Affaires municipales".

Cette réplique du conseiller Paulin Hovington, de Greenfield Park, donne les vrais motifs de la conférence de presse de lundi dernier qu'il tenait en compagnie de son collègue municipal, Claude Lafrenière, rencontre convoquée pour dénoncer le crédit que tentent de s'arroger certaines personnes sur des problèmes précis.

par Jean LeBeau

Comme conséquence à cette action, on a appris qu'une équipe du ministère des Affaires municipales, de six officiers, dirigée par M. André Labelle, était à Greenfield Park depuis la fin de février pour scruter une trentaine de dossiers. Cette pré-enquête administrative qui se poursuivra durant quelques semaines encore débouchera sur des recommandations que fera l'équipe au ministre. "Nous ne savons pas quels seront les résultats, mais si des fonctionnaires y sont depuis deux mois, on est en mesure d'espérer qu'il y aura des suites", de dire le conseiller Hovington.

Pourquoi maintenant?

Les conseillers Hovington et Lafrenière ont justifié leur démarche par un souci de vérité qu'ils veulent apporter aux citoyens de Greenfield Park.

"Il nous apparaissait important maintenant de saisir l'opinion publique puisque nous avons toutes les raisons de croire qu'il y a présentement des fuites - des copies de dossiers chauds sortent de l'hôtel de ville avec la complicité de l'intérieur- et que des personnes ont intérêt à boycotter d'une façon ou d'une autre le résultat de cette enquête et minimiser ainsi l'action que nous menons dans cette affaire depuis 1975. Les dossiers que nous avons investigués sont entre les mains de personnes qui s'en servent à des fins politiques mesquines. Il est important que la population réalise que ces personnes défoncent des portes déjà ouvertes", peut-on lire dans le communiqué.

L'enquête demandée par résolution du conseil municipal de Greenfield Park, en date du 8 avril 1976, et reprise avec insistance par les conseillers Lafrenière et Hovington, porte sur les dix dernières années de l'administration et touche la gestion financière, les mécanismes de création de revenus, l'évaluation foncière, la perception des taxes, le contrôle et la disposition des revenus.

Enfin, le conseiller Hovington a ajouté qu'il y avait au sein du conseil municipal des gens qui avaient à coeur la bonne administration de la ville et qui avaient fait des représentations pour se doter de l'aide extérieure.

Sans qu'il en soit fait mention - le conseiller Hovington ne l'a en aucun temps rapporté - les démarches du tandem Hovington-Lafrenière rétablissent les faits, suite à l'ingérance manifeste de M. Stephen Olynik et son groupe à la dernière assemblée du conseil, sur les mêmes dossiers qui font présentement l'objet d'une étude de pré-enquête par le ministère des Affaires municipales.

Paulin Hovington

Claude Lafrenière

Conseils aux commerçants afin d'éloigner les voleurs

La rive sud regorge de milliers de commerces qui sert une population des plus actives.

par PIERRE LEDUC

Toutefois, les différents corps policiers donnent des conseils afin de permettre aux milliers de commerçants de mieux protéger leurs biens et d'éviter aux voleurs de faire des sorties fort lucratives.

1. Voyez à ce que vos systèmes d'alarmes et d'intercom soient adéquats et si possible, reliés à la résidence ou agence spécialisée. De plus, prévalez-vous du collant avertisseur, indiquant que votre établissement est protégé par un système d'alarme.

2. Votre coffre-fort est-il sécuritaire? Depuis combien de temps avez-vous fait effectuer le changement de sa combinaison, car n'oubliez pas qu'un changement fréquent est recommandé.

3. A la fermeture de votre commerce, assurez-vous que toutes les ouvertures sont bien verrouillées et vérifiées. Des serrures sécuritaires sont recommandées et il est bon qu'elles soient changées de temps à autre.

4. Limitez le nombre de personnes ayant accès à votre coffre-fort ou en connaissent le numéro de combinaison.

5. Vos tiroirs-caisses devraient demeurer ouverts la nuits et vidés de leur contenu.

6. Sachez connaître votre personnel. Limiter le nombre de personnes ayant les clefs de l'édifice.

7. Rien à l'extérieur ne doit être laissé, pouvant faciliter le travail des cambrioleurs, ex: échelle, câble, outillage, etc...

8. Voyez à ce que les clôtures entourant votre établissement soient gardées dans de bonnes conditions et vérifiées régulièrement.

9. Tous les angles à l'extérieur de l'édifice doivent être bien éclairés.

10. Accès au toit de la bâtisse inexistant.

11. Votre commerce est-il adéquatement protégé durant la période inopérante? Ex: repas, période de rénovation, vacances, etc... Avez-vous un service de gardiennage efficace?

12. N'hésitez pas à consulter votre corps de police local pour conseils de sécurité. Observez et rapportez toute personne ou véhicule qui vous paraît suspect. Vous avez une chance sur douze de faciliter le travail des voleurs en n'appliquant pas l'un des conseils qui vous sont fournis.

S'il y a vol, vous priverez votre personnel d'équipement de travail, vous diminuerez temporairement votre revenu et vous créerez ainsi un climat de crainte et d'incertitude au sein de votre personnel, tout en vous attirant une publicité douteuse. De plus, vous serez victime de votre meilleur protecteur qui est votre compagnie d'assurance, par des majorations de primes ou autres.

En observant ces 12 conseils, il n'est pas dit que vous ne vous ferez pas voler mais au moins vous mettez les chances de votre côté de l'éviter.

• • • •

Dans quelque 5 millards d'années, les réserves d'hydrogène "combustible" du soleil étant épuisées, sa structure changera. Croissant en taille et en éclat, il deviendra une étoile géante rouge, rayonnant jusqu'à 100 fois plus d'énergie qu'aujourd'hui. Cela sera désastreux pour les planètes intérieures, qui seront détruites ou deviendront torrides.

Le Carrefour Le Moutier

Calmer une certaine "peur sociale"

Dans le cadre du projet Canada Travail 1977, 78 "Carrefour des Service de la Rive-Sud" le Carrefour Le Moutier avait comme but premier d'établir des liens avec et entre les organismes. En premier lieu faire en sorte que les organismes se connaissent. En second lieu faire en sorte qu'ils se rencontrent et s'informent mutuellement des services qu'ils offrent. En troisième lieu faire en sorte que les organismes s'utilisent entre eux de façon plus efficace et régulière.

Le 20 mars 1978 le Carrefour Le Moutier (Centre d'écoute situé au Métro Longueuil) réunissait divers organismes du secteur de la santé mentale afin d'échanger des opinions et des informations sur le sujet, en particulier sur l'attitude de la société face aux malades mentaux et la réinsertion de ceux-ci, attitude empreinte de non-compréhension et de non acceptation.

Les organismes présents souhaitent faire en sorte de calmer cette "peur sociale" face à la maladie mentale grâce à une sensibilisation et une éducation adéquate de la société' à court terme nous pourrions utiliser davantage les services déjà existants à titre de ressource ou de référence, accentuer le travail au niveau communautaire.

A long terme, suggérer l'implantation d'autres services du type "Maison St-Jacques", Centre Les Marronniers" Centre de réadaptation Lethbridge" et autres.

"Two-Bead reunion" South Shore District

CALLING ALL WOOD BADGE 11 SCOUTERS - SOUTH SHORE DISTRICT!!!!

What do you think of a Wood Badge 11 annual reunion to take place this year on September 29, 30 and October 1.

The purpose is to get together to reinforce and exchange ideas and skills in all sections in Scouting Beavers, Cubs, Scouts, Venturers (any leaders with the beads).

Phone: Andy Escaravage 672-1377 (home), 849-8074 (office). Phiroz Dastoor 656-2036 - Faustina Carbonneau 465-2367.

Or write to: Mrs. Faustina Carbonneau 1610 Tillemont Street Brossard, P.Q. J4W 2H8

IMPORTANT: Cut-off date. JUNE 3 1978

PERSONNE NE PEUT ACHETER UN PRODUIT CHRYSLER A MEILLEUX PRIX QUE ROND POINT DODGE CHRYSLER

L'ÉQUIPE CHAMPIONNE DE LA RIVE-SUD VOUS OFFRE

EN SPÉCIAL CETTE SEMAINE

ASPEN 1978 — SPÉCIAL $4,995.
2 portes, 225 pouces cubes, transmission automatique, servo-direction, servo-freins à disques, dégivreur électrique arrière, pneus radiaux flancs blancs, enjoliveurs de roues de luxe.
STOCK 8718

ASPEN Familiale 1978 — SPÉCIAL $5,750.
225 pouces cubes, transmission automatique, servo-freins à disques, servo-direction, batterie longue vie, dégivreur électrique, allume-cigarette, porte-bagage, déflecteur d'air, pneus à flancs blancs, enjoliveurs de roues de luxe, intérieur tout vinyle.
STOCK 8908.

MONACO 78 — SPÉCIAL $5,450.
2 portes, 318 pouces cubes, V8, transmission automatique, servo-freins à disques, servo-direction, pneus à flancs blancs, enjoliveurs de roues de luxe, batterie longue vie, alternateur à grand débit dégivreur électrique, suspension renforcée.
STOCK 8351

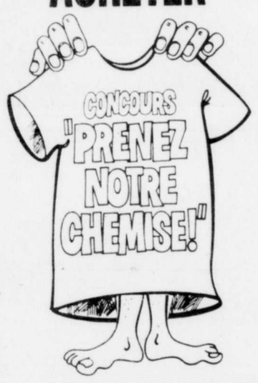
MONACO BROUGHAM 78 — SPÉCIAL $5,795.
2 portes, V8, 318 pouces cubes, transmission automatique servo-freins à disques, servo-diraction, pneus à flancs blancs, enjoliveurs de roues de luxe, batterie longue vie, dégivreur électrique, miroir ajustable, toit vinyle, siège avant avec appuibras.
STOCK 8178.

CHRYSLER CORDOBA 'S' 1978 — SPÉCIAL $6,375.
2 portes, V8, 360 pouces cubes, transmission automatique, servo-freins à disques, servo-direction, pneus radiaux à flancs blancs, enjoliveurs de roues de luxe, dégivreur électrique, miroir ajustable.
STOCK 8508

CHRYSLER LE BARON 78 — SPÉCIAL $6,695.
2 portes V8, 318 pouces cubes, transmission automatique, servo-freins à disques, servo-direction, pneus radiaux à flancs blancs, enjoliveurs de roues de luxe, dégivreur électrique, filet décoratif de peinture, moulures latérales, toit "Landau" sièges 60-40.
STOCK 8738

DODGE PICK UP D 100 78 — SPÉCIAL $5,195.
225 pouces cubes, transmission automatique, batterie 48 ampères, intérieur vinyle, miroirs 7½"x10" cgromés, pare-chocs arrière marche pied, amortisseurs H D, pneus G78x15.
STOCK 8211

RIEN À ACHETER



DANS LE CADRE DE LA PROMOTION 20 VOITURES À GAGNER!

★ Inventaire disponible: plus de 600 voitures et camions
★ Eventail de service inégalés!
★ Location à long terme

PLUS DE 600 VOITURES ET CAMIONS DISPONIBLES
★ Ventes de voitures et camions neufs et usagées!
★ Dépositaire autorisé des vehicules récréatifs "Funcraft"
AUSSI DÉPOSITAIRES DE BATEAUX ET DE MOTEURS CHRYSLER Marine

ROND POINT dodge & chrysler

Oui, ça s'peut chez...
5055 BOUL. COUSINEAU
ST-HUBERT
656.4110

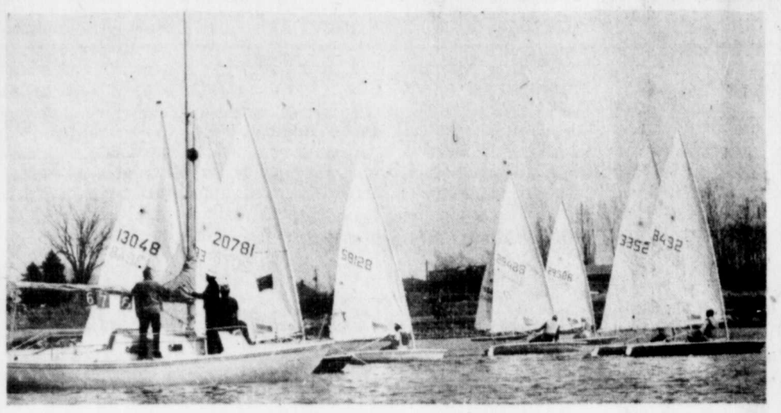
POUR MAMAN DIMANCHE 14 MAI
Vous trouverez, le plus grand choix de plantes et fleurs fraiches directement de nos serres
FOR MOTHER SUNDAY MAY 14
The largest choice of plants and fresh flowers from our greenhouses

TELEFLORIST
fleuriste
SMITH BROS
florist
219 ST-JEAN ST. LONGUEUIL
677-2826
Fleurs télégraphiées partout
Flowers telegraphed anywhere

Régate "OOKPIK" au club de voile Préville à St-Lambert

UN REPORTAGE PHOTOGRAPHIQUE de Bernard Brault

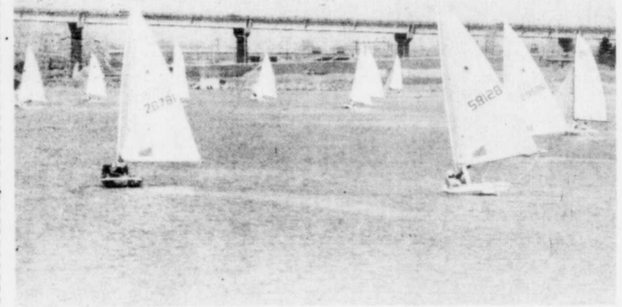
Le lancement de la première bouée du parcours est effectué par un des membres du bateau du comité.



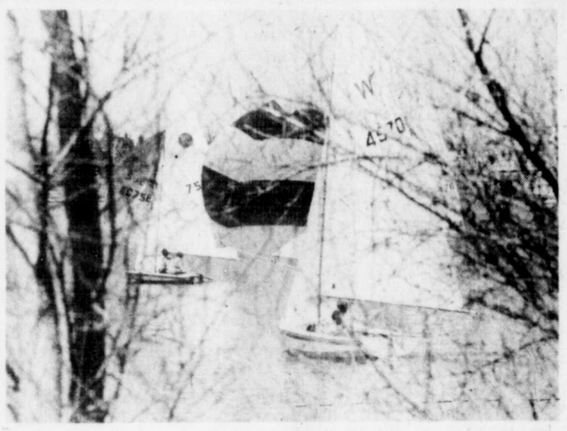
C'est un départ: C'est la classe "Laser" qui prend le départ avec les vents légers de 6 à 7 milles à l'heure.

Une température splendide à permis à notre photographe Bernard Brault de capter pour vous ces magnifiques instants de voile. Voici quelques résultats dans la catégorie handicap, premier: Peter Rahn CL 16 équipier; Lucie Drouin, deuxième: Joe Camillen Wayfarer équipier Yves Baillargeon, troisième: François Audet Wayfarer équipier Bernard Lasnier, tous du club Préville.

Dans la catégorie Laser, premier: Ralph Notling du Beaconsfield yacht club, deuxième: Sylvain Gougeon du club de Voile Laurentide, troisième: Jerry Ny Lenhuis de Préville.



Environ 25 voiliers participèrent à cette régate d'invitation. Plusieurs concurrents venaient de d'autres clubs de voile de la région.



On aperçoit deux voiliers qui participaient à cette course par un temps superbe.

La concentration à la voile est très importante durant une régate et on va jusqu'à conduire le bâteau avec son pied s'il le faut.

Fumer n'est pas une bonne chose, mais comme indicateur à vent la fumée de cigare est excellente, un autre aspect de concentration de la part de Joe Camillen dans son voilier.

Souper du 10e anniversaire à l'Age d'Or de Lemoyne le 27 mai

par Jean LeBeau

Le club de l'age d'or de Lemoyne, l'un des plus dynamiques de la Rive sud, fête cette année son dixième anniversaire. A cette occasion, le grand public est invité à un souper qui aura lieu le samedi 27 mai, au local du club, situé au 160 de la rue Charron, à Lemoyne, au sous-sol de l'église Saint-Maxime. Il y aura de la musique d'orgue et permis de la RAQ. Le prix d'entrée est de $8. par personne.

Fondé en 1968 avec une trentaine de membres, le club de l'âge d'or de Lemoyne compte maintenant 210 membres. Le club a, avec les années, prouvé sa raison d'être en intéressant les personnes du troisième âge à développer leurs talents d'artisan. L'an dernier, le club était fier de participer à l'exposition Les mains laborieuses avec L'AFEAS, une exposition de pièces d'artisanat. A chaque semaine, les membres ont d'ailleurs la chance de réaliser divers travaux grâce à un atelier de bricolage et à une cuisine complète où on peut servir 135 repas à la fois. Ces deux réalisations ont été rendus possible grâce à des subventions accordées dans le cadre du programme Nouveaux Horizons, du gouvernement canadien.

Le club a reçu sa charte le 5 mars 1973 et est affilié à la Fédération de l'âge d'or de la Rive sud depuis 1974.

Aide de la ville.

La ville de Lemoyne aide depuis plusieurs années le club en défrayant le coût du loyer du local à la fabrique Saint-Maxime qui tient lieu de subvention. A la dernière assemblée municipale, le conseil a augmenté sa généreuse participation en accordant une autre subvention de $1,465. au club pour l'utilisation de l'annexe de l'église Saint-Maxime, un geste qui fut très apprécié des membres de l'âge d'or.

L'année même de la fondation, (le club s'appelait l'Oasis) la ville de Lemoyne donna $100. au nouveau club auquel don s'ajoutèrent une cafétière et une bouilloire. Les fonds provenaient des membres eux-mêmes qui contribuaient 25 cents chacun à chaque réunion. Les rencontres avaient lieu deux fois par semaine. En 1971, l'Oasis devint l'âge d'or.

Le conseil actuel se compose de Mmes Aline Méthot, présidente; Célina Champagne, vice-présidente; Lilia Marcoux, secrétaire; Dolorès Chainey, trésorière; Anita Leblanc, Marguerite Bernard et M. Arthur Lussier, tous conseillers.

La Pinière Automobiles Inc.
le symbole de l'excellence des dépositaires Chrysler vous invite à
CÉLÉBRER SON 20e ANNIVERSAIRE
GAGNEZ UN VOYAGE
POUR 2 PERSONNES
A LA DESTINATION DE VOTRE CHOIX
*(sujet aux règlements)

Présentez-vous à notre salle de montre et remplissez le coupon de participation avec l'aide d'un de nos représentants

COUREZ LA CHANCE DE GAGNER UN CADEAU INSTANTANÉ EN VENANT FAIRE LA PIGE A NOTRE SALLE DE MONTRE
AVEZ-VOUS PIGÉ?

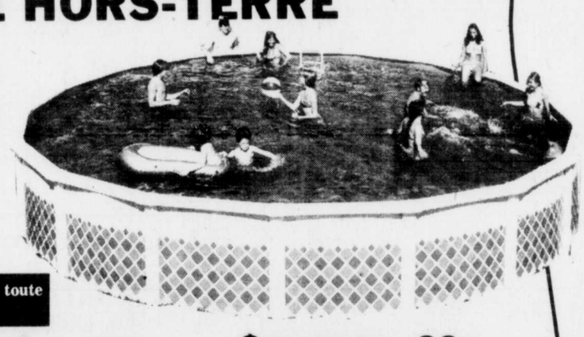
DESTINATION LA PINIÈRE automobiles Inc.
20 ANNIVERSAIRE
6400 boul. Taschereau, Brossard, P.Q.
Tel.: 676-7981
Le Symbole de l'excellence
vingt ans à votre service
Le plus important concessionnaire Chrysler de la rive-sud célèbre son 20ième anniversaire.
Plymouth CHRYSLER Lamans Dodge VENTE SERVICE

ASSURANCES
405 NOTRE-DAME ST-LAMBERT
671-7875 871-1475
ASSURANCE ALLSTATE
DEMANDEZ LOCAL 572

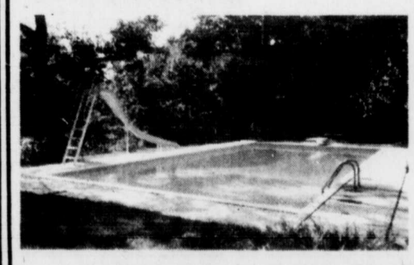
LES PISCINES OTARIE Inc. 658-4361
1623 BOUL. PERIGNY - CHAMBLY, P.Q. J3L 1W9
1623 PERIGNY CHAMBLY
658-4361
LE PLUS GRAND CHOIX DE MEUBLES DE JARDIN SUR LA RIVE-SUD EN MONTRE

LES VOIRS C'EST LES ADOPTER

PISCINE HORS-TERRE
24' X 48'
6" POTEAUX
6" REBORDS
Acier galvanisé trempé à chaud
Garantie de 10 ans sur toute la piscine.



TOUT EQUIPE ET DECK INCLUS
QUANTITE LIMITEE
$999.00



PISCINE CREUSEE
MODELE A VOTRE CHOIX
16' X 34' A PARTIR DE $1995.00
INSTALLATION EN SUS SUR FOND CIMENT ET VERMICULITE
ESTIMATION GRATUITE A DOMICILE

CHLORE
35 LB TABLETTE HTH
AVEC UN GALLON D'ALGICIDE
$37.95

MOINS RISTOURNE DE $3.00
100 LB GRANULE HTH AVEC UN GALLON D'ALGICIDE
$87.95
MOINS RISTOURNE DE $5.00
Valide jusqu'au 31 mai

SOLAIRE
GARDE VOTRE PISCINE AU CHAUD A BON PRIX

DISPONIBLE POUR PISCINES CREUSEES ET HORS TERRE
NOUS INSTALLONS AUSSI CHAUFFE EAU SOLAIRE

Nouveaux propriétaires de St-Hubert aux prises avec la vermine

J.G. Plante

DERMOLYSE...

pour chasser l'hiver, le teint brouillé

pour les femmes soucieuses de leur beauté...

Nettoyage du printemps en profondeur pour profiter efficacement de vos crèmes

Une seule et même esthéticienne

10% de rabais sur les produits

SALON D'ESTHETIQUE RAYMONDE

Soins du visage et corps

2088 rue Limoge Longueuil

674-4655

Lieux des travaux sur la route 116 à proximité des nouveaux développements résidentiels à St-Hubert. (Photo: Bernard Brault)

Certains nouveaux résidents de la ville de St-Hubert se sont présentés à la dernière assemblée du conseil afin de demander l'assistance de la ville devant les méfaits des rongeurs: gazon rouge et mangé, cadres des fenêtres rongés, etc. Ces nouveaux résidents auraient aimé connaître la présence de ces rongeurs avant leur arrivée ici. "Il aurait été préférable que la ville nous avertisse avant de la présence de cette vermine". De plus, ils souhaitaient même d'être subventionné d'une somme d'environ $300 pour les dommages causés par ces rongeurs. Le conseil a par la suite adopté une résolution tenant responsable, le ministère des transports qui fait actuellement des travaux le long de la route 116 car on émettait l'opinion que les dits travaux avaient chassé la vermine des lieux et qu'elle n'avait d'autre choix que d'entrer dans les nouveaux développements voisins. La résolution demande aussi au ministère de réparer les dommages subits et de faire inspecter les lieux.

Les protestaires étaient spécialement venus de la route Moquin, dans le voisinage de la rue Latour et de la Terrasse Masson, près de l'endroit où se font actuellement les travaux, à proximité des édifices de la compagnie Blier, situés sur le boulevard Laurier. En visitant les lieux, on remarque certains terrains vacants, soit à l'intérieur du développement résidentiel ou plus souvent à l'extrémité de ces développements. En effet, des terrains vacants au coin Latour et Morin, au coin de Moquin et Terrasse Morency, au bout de la terrasse Major, à l'extrémité de plusieurs rues près de la 116, sont jonchés de résidus de tout genre, propice à la croissance de la vermine. Ce problème se pose à plusieurs endroits de la ville de St-Hubert. On peut se demander ici, où se situe la responsabilité de la ville? Quelles sont les limites possibles de sa responsabilité? Les résidents du quartier sont-ils, oui ou non, responsables en partie de la détérioration des terrains vacants environnants? Le conseil doit statuer prochainement sur un contrat de nettoyage de la vermine. On ne connaît pas la teneur de ce contrat puisque cet item, à l'ordre du jour aux 2 dernières séances du conseil, a été reporté en comité à chaque fois.

La rue Moquin est située juste à côté des résidences de Terrasse Masson séparées de la route 116 par ce terrain boueux. (Photo: Bernard Brault).

Les protestataires ont demandé au maire d'obliger les propriétaires de terrains vacants à les nettoyer et à couper l'herbe quand c'est trop long. Le maire a alors rappelé que le conseil actuel avait fait un excellent travail l'été dernier, quand il avait fait pour $135,000 de travaux sur les terrains vacants. La majorité de ces sommes avaient été remboursées par la suite à la ville par les propriétaires fautifs. Ceux-ci avaient reçu d'abord un avis de faire nettoyer, puis la ville avait opéré et ce, aux frais du propriétaire négligent.

COMTE DE LAPRAIRIE
PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE BROSSARD
3275, boulevard lapinière
676-0201

AVIS PUBLIC

AVIS AUX PROPRIETAIRES INSCRITS LE 8 MAI 1978 AU ROLE D'EVALUATION ALORS EN VIGUEUR DANS CETTE VILLE A L'EGARD D'UN IMMEUBLE SITUE DANS QUELQUE ZONE CONTIGUE AUX ZONES CB-28 & IB-1.

AVIS PUBLIC est donné par la soussignée, Assistant-Greffier de cette Ville, que lors d'une assemblée régulière tenue le 8 mai 1978, le Conseil de la Ville de Brossard a adopté le règlement no 761 intitulé "Règlement modifiant le règlement de zonage no 458 et plus particulièrement réduisant les zones CB-28 et IB-1 par la création de la zone IB-3, modifiant l'article 159 pour traiter de la réglementation particulière à la zone IB-3.

Le secteur concerné par le règlement susdit, est délimité comme suit:

AU NORD: Par le boulevard des Prairies;

A L'EST: Par la voie ferrée du Canadien National;

AU SUD: Par la frontière entre les municipalités de Brossard et de La Prairie;

AU NORD-OUEST: Par le boulevard Taschereau.

Les zones contigües aux zones CB-28 & IB-1 sont les suivantes: CC-4, RX-22, RX-30, IB-2, RX-23, CB-23, tel qu'il apparaît au plan no 458-C-34 préparé par notre Service d'Urbanisme en date du 8 mai 1978 et annexé au règlement no 761.

QUE les propriétaires parmi ceux ci-dessus visés, et s'il s'agit de personnes physiques qui étaient majeures et citoyens canadiens à la date du 8 mai 1978, sont habiles à voter sur le règlement no 761 et à demander, par voie de la procédure d'enregistrement prévue aux articles no 398a à no 398o de la Loi des Cités et Villes que ledit règlement no 761 fasse l'objet d'un scrutin secret, moyennant présentation à la soussignée, dans les cinq (5) jours suivant la publication du présent avis, d'une requête signée, pour chaque zone contiguë aux zones CB-28 et IB-1 par au moins (12) propriétaires habiles à voter sur le règlement en question, en raison d'un immeuble situé dans telle zone contiguë ou par la majorité des propriétaires de chaque zone contiguë si leur nombre est inférieur à vingt-quatre (24).

DONNE SOUS MON SEING, en la Ville de Brossard, ce huitième jour du mois de mai mil neuf cent soixante-dix-huit.

Lise Lussier
Assistant-Greffier

CADEAUX POUR LA FÊTE DES MÈRES
LE DIMANCHE 14 MAI

LaSalle vous suggère quelques cadeaux pour Maman... ils sont beaux et peu onéreux. Venez tôt faire votre choix et épargnez tout en lui faisant plaisir!

LaSalle

MIROIRS
Miroir carré pour sa coiffeuse. Très décoratif et pratique. 3.99
Poudrier assorti ultra-plat. 3.95
Miroir rond indispensable pour son maquillage. 2.98
Miroir "Nostalgie" pivotant, monté sur pied. 4.98

EXPRESSION ÉTERNELLE DE L'AMOUR 2.98
Colliers coeur. Modèle à coeur simple ou double, monté sur chaîne délicate. Fini ton or.

BIJOUX EN OR 10 CARATS 10.98
Offrez-lui de l'or, elle saura l'apprécier ! Notre collection est superbe. Choix de médaillons avec signes du zodiaque, "Je t'aime", croix, trèfle à quatre feuilles, date à retenir, mains jointes, initiale. Offrez-lui ce qui convient le mieux à sa personnalité.
Chaîne en or 10 carats 16 pouces 9.95

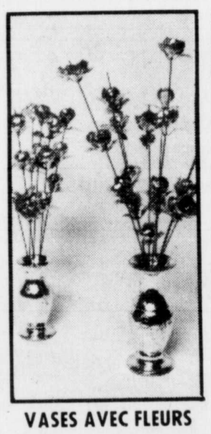
LES SIGNES DU ZODIAQUE 1.95
Pendentifs en métal doré. Signez du Zodiaque dans de petites sphères.

BOUCLES D'OREILLES ET PENDENTIFS 1.95 AU CHOIX
Toujours appréciés! Un cadeau parfait pour la Fête des Mères. Ravissants modèles variés en métal doré avec pierre de naissance et mois.

PENDENTIFS 2.95
Choix de pendentifs variés en émail sur chaînes en métal doré. Très élégants.

RÉVEILS POUR ELLE
Réveils de voyage de différentes couleurs. Choix de 4 styles. Tous dans écrin pliant. Coloris variés. 7.95
Réveil rond. Réglage facile. Cadran avec chiffres faciles à lire. Choix de coloris. 5.95

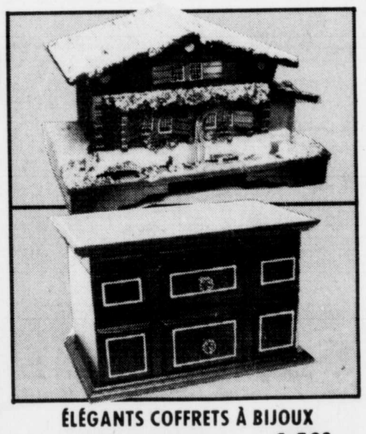
BOUGEOIRS
Superbes bougeoirs en verre, garnis de fleurs. En hommage à sa délicatesse. 1.49



VASES AVEC FLEURS
Formes et dimensions variées. Choix de coloris. C'est un cadeau qu'elle gardera longtemps ! 1.99 2.99

VASES PORCELAINE
Modèles avec fleurs de naissance appliquées. Choix de coloris décoratifs. Choix de 12 modèles. 1.95

VASES STYLE VÉNITIEN
Superbe collection de vases de style vénitien. Modèles à motifs et coloris. Avec anse. 7.99



ÉLÉGANTS COFFRETS À BIJOUX
Elégants modèles avec tiroirs pour ranger tous ses bijoux. 14.98
Coffret à bijoux rectangulaire avec tiroirs pratiques. Choix de finis. 10.98

UNE ROSE...
Offrez-lui une rose éternelle dans une boule en verre! Montée sur socle en bois. 2.98

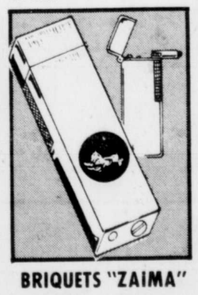
ÉCRIN POUR ROUGE À LÈVRES
Joli écrin avec miroir. Elle le trouvera bien pratique lorsqu'elle se maquillera! 1.99

BONBONNIÈRES CRISTAL
Cristal travaillé. Formes décoratives. Choix de coloris. 4.99

CENDRIERS CRISTAL
Un cadeau utile et agréable! Jolies formes. Choix de 2 coloris. 2.99

PLATS CÉRAMIQUE
Ils sont utilitaires, élégants et toujours parfaits à offrir. Coloris variés. 2.99

ALBUMS À PHOTOS GÉANTS
Modèles à 12 feuilles (24 pages). Choix de motifs: paysage, romantisme, animaux, guirlande de fleurs en relief, enfants aux jeux ou fleurs. Choix de coloris. 2.95



BRIQUETS "ZAIMA"
Petit briquet au butane très délicat. Fini ton or. Avec signes du Zodiaque. Dimensions: 3/4" x 2-3/8". 6.95

A CES 2 MAGASINS

LaSalle

LONGUEUIL 450 RUE ST-JEAN

ST-HUBERT 3555 BOUL. TASCHEREAU

IDÉALOUAGE **de Chrysler, le plan de location qui vous ira comme un gant.**

Si vous désirez louer une voiture, rappelez-vous qu'il y a un plan de location Chrysler fait sur mesure pour vous. Quelles que soient vos exigences, le spécialiste du réseau de location Chrysler peut vous conseiller et vous proposer ce qui vous convient parfaitement. IDÉALOUAGE, c'est vraiment le plan de location qui vous ira comme un gant car il vous suffit d'un paiement mensuel pour disposer d'une nouvelle voiture. IDÉALOUAGE: des versements simples et pratiques. Une bonne idée de Chrysler.

RÉSEAU DE LOCATION CHRYSLER

Plymouth
CHRYSLER
Camptes Dodge
VENTE SERVICE

THIBERT AUTOMOBILE LTEE
171 ST-PIERRE ST-CONSTANT
363-5423 632-2260

Polymnie chante la Vie, l'Amour, la Beauté...

Quand quelque 80 hommes et femmes unissent leur voix pour chanter, quand ils sont dirigés par un chef de choeur compétent et dynamique, quand ils sont accompagnés par un orchestre de 48 musiciens, quand les solistes ou solistes invités sont de très grande qualité on a un concert de tout premier ordre.

C'est ce que l'Ensemble vocal Polymnie offrira au public de la Rive sud, le dimanche 14 mai prochain. Le groupe est dirigé par M. Raymond Laforge et sera accompagné par l'Ensemble Instrumental Durocher.

Pour une soirée apaisante, à l'enseigne de la belle musique, un concert à ne pas manquer: celui de l'Ensemble vocal Polymnie.

Date: dimanche 14 mai à 20h00
Endroit: Auditorium du Cegep Edouard Montpetit
150 Gentilly
Longueuil
Billets: $3.00 chacun, disponibles aux endroits suivants:

Longueuil: CIEL MF Radio
395 St-Charles
St-Lambert:
Tabagie Vardon
40 Green,
Tél: 671-6076
Boucherville:
Salon de chaussures Claire-France Inc.
650 Fort St-Louis
Tél: 655-4131
St-Hubert:
Mme Germaine Tremblay
5810 Normand
Tél: 678-8711
La Prairie
Mme Huguette Asselin
44, Ave. de Genève
Tél: 632-0986.

Jean Béliveau, personnalité Richelieu 1978

La plaque honorant Jean Béliveau

Vendredi le 5 mai à l'auberge Richelieu, quelques cent-cinquante membres et amis du Club Richelieu International se sont réunis afin d'honorer Jean Béliveau. Nommé Personnalité Richelieu de l'année 1978, celui-ci recevait une plaque en appréciation de ses activités humanitaires. En plus des dignitaires du Club Richelieu, plusieurs personnalités, autant politiques que sportives, sont venues participer à l'évènement clef de la semaine Richelieu. Parmi celles les plus remarquées l'ont notait M. Claude Charron, Ministre délégué au haut commissariat à la jeunesse au loisirs et au sport: M. Rodrigue Biron, chef de l'union nationale; Roger Doucet, Monsieur O Canada; Claude Mouton; de même que Clarence Campbell, ex-président de la LNH.

Texte et photos Roger St-Jean

M. Claude Mouton était de la fête

L'ex président Campbell de la LNH.

Jean Béliveau dans un moment de grande attention

Défilé de mode pour la future maman chez Simpsons

Nous avons le plaisir de vous inviter à venir assister à un défilé de mode pour la FUTURE MAMAN.

Chez Simpsons - en ville, au troisième étage. Jeudi et vendredi, le 11 et 12 mai à 12h30 de l'après-midi.

A Fairview - jeudi, le 11 mai à 7h du soir.

Aux Galeries d'Anjou - Vendredi, le 12 mai à 7h du soir.

Au Carrefour Laval - samedi, le 13 mai à 1h30 de l'après-midi.

Par ailleurs, jusqu'au 13 mai les mamans et les grand-mamans auront la possibilité de gagner un voyage pour deux à Nassau. Le tirage aura lieu le mardi 16 mai à 10h du matin à l'Agence de Voyages Simpsons au magasin du centre-ville.

Commission d'aménagement

Greenfield Park a aussi ses délégués

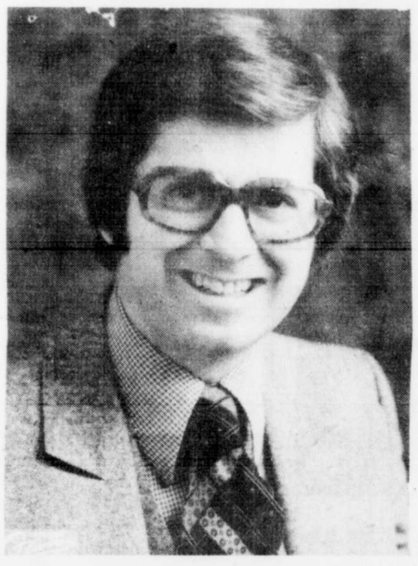
Les conseillers Paulin Hovington et Claude Lafrenière, et le gérant M. Marcel Girard, forment la délégation de Greenfield Park à la Commission consultative d'aménagement régional pour le secteur no 1.

La commission présidée par le maire Robert Smiley, de Saint-Lambert, est formée des villes de Longueuil, Boucherville, Saint-Lambert, Saint-Hubert, Lemoyne, Greenfield Park et Brossard.

Le dépôt d'un Livre blanc relativement à la formation d'un gouvernement supramunicipal sur la Rive sud que projette le gouvernement du Québec a incité les villes à agir. En vue d'éviter la création d'une ville géante pour toute la Rive sud, les villes du secteur no 1 ont décidé de se former en commission pour étudier le projet gouvernemental.

Un geste concret
OXFAM

La campagne "As-tu ton arbre?" présidée par Pierre A. Baril



A nouveau cette année, la Ville de Longueuil offrira à ses résidents propriétaires:
2001 arbres variés, ainsi que 601 boîtes à fleurs variées. "GRATUITEMENT" lors de la campagne "AS-TU TON ARBRE?" qui se tiendra au Colisée Jean Béliveau samedi, le 20 mai 1978 à compter de 8.30 heures a.m.

FAITES LA PREUVE DE L'ÉPREUVE
DATSUN
c'est plein de bon sens
Faites une randonnée d'essai dans une DATSUN et économisez!
SPORTRUCK REGULIER $4645.
B-210 S 2 PORTES MANUELLE $3845.
510 2 PORTES MANUELLE $4975.
F-10 FAMILIALE $4645.
TRANSPORT ET PREPARATION EN SUS
Faites une randonnée d'essai dans une DATSUN et économisez!
RÉAL CROTEAU AUTOMOBILES LTEE
635 Curé-Poirier Est (Près du boul. Rolland-Therrien)
LONGUEUIL TEL. 677-8979
Venez nous voir tous les jours de 9. A.M. a 9.30 P.M.
FINANCEMENT SUR PLACE AUCUN DEPOT REQUIS
•VENTE •SERVICE •DEBOSSAGE •PEINTURE •PIECES
GARANTIE 3 ANS 36,000 MILLES (57,937 KILOMETRES) SUR VOITURES NEUVES 12 MOIS 12,000 MILLES 19,312 KILOMETRES) SUR VOITURES USAGEES

Champlain c'est facile...
OUI CHAMPLAIN C'EST FACILE, UN LEGER ACCOMPTE, ET UN VERSEMENT MENSUEL TRES MINIME
STOCK NO 80911
CADILLAC COUPE DE VILLE 1978, 2 PORTES
Sièges avant ajustables, air climatisé, vitres électriques, verouilleur de porte, vitres teintées, sièges électriques, stéréo AM-FM., volant télescopique amovible, pneus radiaux à flanc blancs dégivreur arrière électrique, antenne électrique.
PRIX DE VENTE $10,999.00
Taxes de vente 879.92
Plaques 1978 138.00
TOTAL $12,016.92
Accompte 2,016.92
Balance 10,000.00
Coût de crédit, 48 mois à 13.35% 2,960.00
PRIX COURANT $12,960.00
AVEC $270. PAR MOIS
VOUS POURREZ ACHETER
STOCK NO 82417
ACADIAN, 2 PORTES "HATCHBACK" COUPE, 1978 1.6 litre 98 CID moteur haute puissance, transmission manuelle, 4 vitesses, dégivreur arrière, A.M. stéréo, sièges baquets en matériel.
Prix de vente $3,772.72
8% Taxes de vente 301.81
Plaques 1978 95.00
TOTAL $4,169.53
Accompte 669.53
Balance $3,500.00
Coût de crédit, 48 mois à 13.35% 1,036.00
Prix Coûtant 4,536.00
AVEC $94.50 PAR MOIS
VOUS POURREZ ACHETER
PONTIAC GRAND PRIX, 1978, 2 PORTES, COUPE. Moteur 5.0 litre, V8, volant automatique, servo frein à disques, ceintures deluxe, tapis avant-arrière, moulure latérale, toit "Landau", dégi-arrière électrique, miroirs sports, roues Rallye 11, pneus radiaux flanc blancs, radio A.M. / F.M. haut parleur arrière, spécial deux ton, groupe de lumières, suspension renforcée.
STOCK NO 81475
Prix de vente $6,915.03
8% taxe de ventes 553.20
Plaques 1978 111.00
TOTAL $7679.23
Accompte 979.23
Balance 6,600.00
Coût de crédit, 48 mois à 13.35% 1,953.60
Prix courant $8,553.60
AVEC $178.20 PAR MOIS
VOUS POURREZ ACHETER
CHAMPLAIN AUTOS USAGEES
Stock no. 81465A CADY ELDORADO, 2 PORTES 1976 ...ée avec air climatisé, verte. CHAMPLAIN SPECIAL $7,595.
Stock no. 81955A BUICK ELECTRA 2 PORTES 1977 Toute équipée avec air climatisé, blanche. CHAMPLAIN SPECIAL $7,545.
Stock no. 72668A MERCURY 2 PORTES H.T. 1976 Toute équipée avec air climatisé, grise. CHAMPLAIN SPECIAL $4,895.
Stock 73049A MERCURY 4 PORTES 1975 Toute équipée, bleue CHAMPLAIN SPECIAL $3,333.
Stock no. 82306A GRAND PRIX Toute équipée, rouge CHAMPLAIN SPECIAL $2,895.
Stock 81485A CADY ELDORADO, 2 PORTES 1976 Toute équipée avec air climatisé, 1978, bleu CHAMPLAIN SPECIAL $7,595.
Stock 81607A LINCILN 4 PORTES 1976 Toute équipée avec air climatisé, grise CHAMPLAIN SPECIAL $7,350.
Stock no. 70026A PARISIENNE 2 PORTES H.T. 1976 Toute équipée, beige CHAMPLAIN SPECIAL $3,995.
Stock no. 73702A BUICK 4 PORTES H.T. 1975 Toute équipée, brune CHAMPLAIN SPECIAL $2,895.
Stock no. 80636A MONTE CARLO 2 PORTES H.T. 1974 Toute équipée, grise CHAMPLAIN SPECIAL $2,695.
Champlain
PONTIAC • BUICK
CADILLAC • GMC LTEE
1,000 Boul. Ile des Soeurs
761-3535
NO 1 AU CANADA

Les écoles moins pourvues pourraient être appelées à investir davantage dans les bibliothèques, à Brossard

A la lumière du rapport sur l'inventaire des bibliothèques scolaires, à Brossard, on constate qu'il existe des disparités apparentes d'une école à l'autre. C'est cette disparité qu'a voulu faire ressortir le commissaire Jean-Guy Lêmay, à la dernière assemblée de l'exécutif, en réclamant l'équilibre dans l'inventaire des livres de bibliothèque.

par Jean LeBeau

Le rapport présenté montre que les écoles Guillaume-Vignal et Ste-Claire qui disposent d'un inventaire de 8,000 et 7,245 livres de lecture respectivement sont nettement favorisées par rapport aux autres écoles de la commission scolaire de Brossard. Cette richesse vient du lait que ces écoles ont bénéficié d'un budget de création de bibliothèque, à même un fonds de construction.

La bibliothèque de l'école Saint-Michel, avec 2,250 livres de lecture, a elle aussi été créée à même un budget de construction.

Dans les autres écoles, on a l'inventaire suivant: 3,012 volumes, à l'école Vanier; 3,470, à Marie-Victorin; 2,389, à Samuel-de-Champlain; 491, à Notre-Dame; 331, à Emile-Nelligan; et 224, à l'école Tourterelle.

Le commissaire Lemay qui manifeste un intérêt très marqué pour les bibliothèques d'école et qui avait demandé il y a quelques semaines à connaître les inventaires de livres de lecture dans les écoles de Brossard s'est dit étonné de l'écart existant entre les écoles.

Un grand pas, cette année

L'entrée en service, cette année, de bibliotechniciennes devrait accélérer les choses et permettre d'avoir un meilleur contrôle sur l'inventaire permanent.

"Il nous manquait les structures, on est en train de les mettre en place", a dit le directeur général adjoint. M. Guy Pelletier ajouta plus tard que "cette priorité devait venir des écoles et que les bibliotechniciennes sont là pour sensibiliser les directions d'école à l'achat de livres à l'intérieur des budgets qui leur sont alloués".

De son côté, le président Luc Laliberté verrait très bien la formation d'un comité, avec un ou deux commissaires et des parents, pour étudier toute la question des bibliothèques scolaires et arriver avec des recommandations.

Le commissaire Gilles Fournier voit dans cette suggestion une incitation pour les comités d'école à prendre en main, au début de l'année scolaire, leur bibliothèque d'école. Mais, avant d'engager une partie des fonds des budgets d'école dans les bibliothèques, il vaudrait peut-être mieux que chaque enfant ait d'abord tous ses livres de classe, a fait remarquer le président.

Artisans, artistes et groupes sociaux réunis au Salon de Mai à Boucherville

Quelque 46 artisans, artistes, groupes sociaux de Boucherville tiendront leur exposition annuelle du vendredi 12 mai, 20 heures, samedi 13 mai de 13 heures à 22 heures et dimanche 14 mai de 13 heures à 21 heures. Peintures, sculptures sur bois, fonderie d'argent artistique, photographies, artisanat sous toutes ses facettes, groupes socio-culturels, enfin toute une panoplie de hobbys intéressants. Boucherville possède dans ses murs des néophytes dans le domaine culturel mais elle compte aussi des créateurs en pleine possession de leur art.

Gens de la Rive-Sud, vous êtes spécialement invitées à vous joindre aux milliers de visiteurs attendus pour cette grande manifestation. Dans l'esprit de notre slogan: "MONTRE-MOI COMMENT TU FAIS", plusieurs exposants feront des démonstrations sur place de leur savoir. Voilà une bonne occasion de communiquer et d'échanger nos trucs. Nous aurons un café-terrasse, casse-croûte et musique d'ambiance par notre accordéonniste, M. Réjean Houle.

N'est-il pas vrai qu'à l'âge de la machine et du béton, nous sentons le besoin de nous serrer les coudes, de retourner aux sources, de créer de nos mains des oeuvres qui libèrent notre esprit des tensions de la vie moderne? C'est sans doute pour cela que nous assistons à une véritable recrudescence de talents nouveaux: jeunes et moins jeunes veulent, en créant, mettre un [illegible] de poésie dans leur vie.

Donc, c'est un rendez-vous. L'entrée est gratuite. Endroit: Centre Sportif Pierre Laporte (aréna 500, Rivière aux Pins, en arrière de l'Hôtel de Ville.

Dans le cadre de la semaine socio-culturelle qui se tiendra du 8 au 14 mai prochain à Boucherville, plusieurs activités sont au programme. En voici le menu:

MERCREDI: 10 mai à 20h à la Polyvalente De Mortagne. Spectacle de ballet-jazz de Mme Balsemin. Démonstration d'un cours, suivi de chorégraphies originales.

JEUDI: 11 mai à 20 h à la Salle du Conseil de l'Hôtel de Ville de Boucherville, 500 Rivière aux Pins. Conférence par M. André Comeau, professeur en histoire de l'Art, sur le nu à travers l'histoire. Le visionnement de diapositives complétera le menu de la soirée.

VENDREDI: 12 mai à 20h au Centre Sportif Pierre Laporte (aréna): Grande ouverture de l'exposition du Salon de Mai. Sur le thème de "MONTRE-MOI COMMENT TU FAIS", la population de la Rive-Sud est invitée à venir admirer les travaux d'une quarantaine d'exposants en disciplines aussi diverses que peinture, photographies, artisanat, macramé, sculpture sur bois, symographie, joaillerie, etc.... Des groupements socio-culturels auront aussi pignon sur rue pour faire connaître leurs buts et réalisations au grand public. La Ville de Boucherville foisonne de talents divers et ses expositions sont toujours courues par des milliers de personnes [illegible] pler des oeuvres de qualité. Plusieurs de nos artistes ont une renommée qui dépasse nos frontières. Donc, avis à toute la population, venez en grand nombre, le 12 mai de 20h à 22h et les 13 et 14 mai de 13h à 22h.

Le dimanche, fête des mères, ce serait une attention délicate à l'égard de nos mamans de les emmener faire cette sortie qui ne manquera pas d'intérêt à tout point de vue. M. Réjean Houle, avec son accordéon sera des nôtres pour égayer et créer une ambiance chaleureuse.

SAMEDI: le 13 mai à 20heures à la Polyvalente De Mortagne. Spectacle jumelé des villes de Kingston et Boucherville. Kingston nous offrira un véritable régal pour nos yeux avec leur panoplie de danses de divers groupes ethniques d'origine européenne, orientale et amérindienne. Pleins feux donc sur des danses hollandaises, chinoises, portugaises, grecques, indiennes, polonaises, etc. ... La troupe de ballet-jazz du Centre d'Art complétera le programme. Ils sont un groupe de 250 élèves de 9 à 50 ans. Ils n'ont rien négligé pour offrir un spectacle de qualité. Au Centre Sportif se continue l'exposition de 13h à 22h.

DIMANCHE: le 14 mai à 14h à la Polyvalente De Mortagne. Reprise en bref du spectacle de la veille, avec les troupes de Kingston et Boucherville; cette fois à l'intention spéciale mais non exclusive des enfants et des groupes de l'Age d'Or. C'est la fête des mères. L'exposition se continue à l'aréna du Centre [illegible] porte, 500 Rivière aux Pins à Boucherville.

LE CASTOR bricoleur

Tout ce qu'il vous faut pour le faire vous-même!

Spéciaux DE LA FÊTE DES MÈRES

Meubles légers en séquoia résistant

Procurez-vous des meubles en séquoia pour la détente dans votre jardin cet été. Le séquoia résiste très bien aux intempéries. Faites votre choix parmi ceux-ci.

Table 48" à parasol 59.99

Table à café ronde 35.99

Parasol 7½' à manivelle 79.99

Banc courbe 42" 39.99

Tête-à-Tête coussiné 89.99

Fauteuil coussiné 47.99

Table à pique-nique & bancs 159.99 non-illustrés

Chaise longue coussinée 79.99

5 vitesses pour dames

Surprenez Maman avec une bicyclette Rodéo de promenade. Elle fera de l'exercice et se détendra cet été. 5 vitesses par engrenage dérailleur, garde-boue émaillé, pédales à réflecteurs, roues 26".

99.95

Tête de douche

massage "Lido"

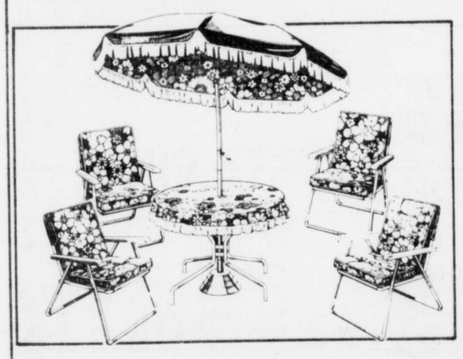
7.77

Percolateur Dripolator

Percolateur automatique de 10 tasses. Garde le café chaud. Filtre permanent pratique.

34.95

Permettez à Maman de se détendre cet été!



8 pièces pour le patio

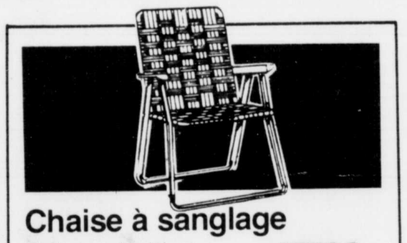
Ensemble de luxe pour le patio, comprenant: parasol fleuri, table à parasol et nappe, chaise à coussin fleuri, support pour parasol.

199.99 l'ensemble

Table de patio

Table en métal de 19" de diamètre. Pieds en acier tubulaire. Fleurie.

2.59



Chaise à sanglage

Chaise en aluminium tubulaire. Combinaison de avocat, cacao et bleu. 17.99 Notre prix rég. 19.99

Chaise longue à sanglage 27.99

Comme la chaise ci-dessus.

Barbecue Swinger

Grille carrée et couvercle monopièce basculant. Events réglables. Gra[illegible] surface de cuisson. 18" [illegible]".

64.99

Allume-feu [illegible] ectrique 3.77

Coupe-bordure B&D

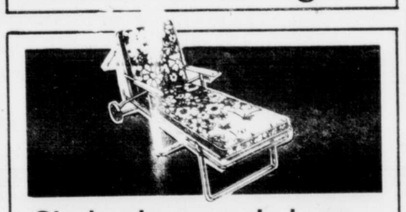
Mini-coupe-bordure à isolation double. Interrupteur à gâchette. Lame à enclencher.

19.99 #8200-02

Coupe-bordure à ligne K&S

Coupe-bordure à alimentation de la ligne automatique. Coupe rapide et facile. 41" de longueur.

26.88 ⅓ CV



Chaise longue de luxe

Tout juste ce que Maman désire pour la détente. Coussin floral pleine longueur. Sur roues.

59.95

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 13 MAI 1978 — QUANTITE LIMITEE

Brossard 7400 Boul. Taschereau (Place Portobello) 672-8722

Laval 1655 Boul. Le Cor- (face au C.A. Laval) 688-8320

Ville D'Anjou 7200 Roseraies (à côté des Galeries D'Anjou) 353-8861

Rosemere 401 Boul. Labelle (Centre Rosemère) 621-0540

Kirkland 3150 St-Charles (route 40 sud sur Transcanadienne) 694-1173

HEURES D'AFFAIRES: Lundi mardi mercredi 9h a.m. à 6 p.m. jeudi et vend. 9 a.m. à 9 p.m. Samedi 8 h 30 a.m. à 5 p.m.

BILLET DE LA SEMAINE

A propos de superlatifs...

Le plus grand handicap... LA PEUR
Le plus beau jour... AUJOURD'HUI

Il ne faut jamais avoir peur si le plus beau jour c'est aujourd'hui. Et pourtant, j'ai souvent peur, une peur viscérale que je rejette comme une faiblesse ou comme une erreur à éviter. Une peur qui me paraît venir du fond des âges et qui semble vouloir remonter à travers toute une filière pour en découvrir la première appartenance.

Il a fallu une bien longue chaîne avant de fermer le chaînon que je suis, et puis le chaînon que j'ai formé et puis... l'autre qui suit...

Notre visite sur terre a été pensé... mais nous n'avons pu nous dérober à son appel. Nous sommes venus avec un certain bagage d'intelligence, de talents à développer. On nous a donné des gènes qui sont des impératifs et des tas d'autres choses qui sont autant de cadeaux et pour lesquels il faut dire merci.

Il faut aussi apprendre et c'est important à s'accrocher à des rêves "pour te porter en avant", pour poursuivre un idéal mais sans jamais trop s'éloigner de la réalité. Garder un petit côté pratique... mais que de bonheur quand l'esprit vagabonde!

Quelle merveilleuse chose que la pensée qui vous aide à voyager aussi loin qu'il est possible: par delà les mers, au-delà des coeurs et complice du silence, à travers la voûte étoilée à la recherche de l'Inconnu.

"On est riche aussitôt qu'on est satisfait de son sort." Me voilà millionnaire, non de fortune, mais du simple plaisir de la pensée. Il est vrai que je me fais aider par les grands auteurs qui savent, en moi, faire résonner une clochette heureuse. Plaisir de la lecture, plaisir intense de se retrouver et de se reconnaître à travers les mots des autres; plaisir d'apprendre et de ressentir toute la gamme des émotions.

Si "la vie est comme un instrument de musique," laissez-moi en jouer à perdre haleine!

Thérèse

Semaine du patrimoine 1978

"Aux sources de notre avenir"

"Aux sources de notre avenir", tel sera le thème de la Semaine du patrimoine 1978, a révélé aujourd'hui le ministre des Affaires culturelles, monsieur Denis Vaugeois. "En faisant un tel choix, a déclaré le Ministre, nous voulons amener les gens à participer à la notion essentiellement dynamique de l'histoire, du devenir d'un peuple, à s'associer à la relation fondamentale entre les sources, le passé et l'avenir".

Loin d'être une semaine du souvenir, la Semaine du patrimoine qui aura lieu du 23 au 30 juin se veut une semaine de découverte, d'éducation populaire, d'échange.

Comme par les années passées, elle veut mettre en valeur l'héritage culturel québécois sous quelque forme qu'il se présente, laissant aux organismes et individus le choix de donner à la notion de patrimoine leur interprétation et leurs valeurs.

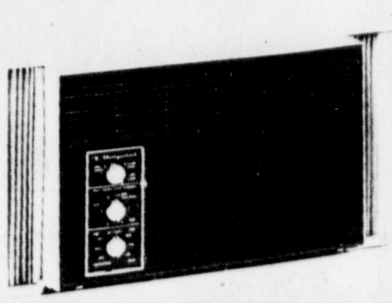
La Semaine du patrimoine suscite moins les rassemblements spectaculaires que les p[illegible] de conscience personnelles et collectives. Elle est l'occasion d'apprécier, dans une atmosphère [illegible] fête, la force [illegible] richesse de notre passé et d'entrevoir l'avenir du peuple québécois.

Le ministre des Affaires culturelles affirmait le 13 avril dernier à l'Assemblée nationale que "le patrimoine est là pour attester de cette longue et lente évolution qui nous a élevés de Canadiens, de Canadiens errants à la recherche d'un pays, puis de Canadiens-français par le fait d'une conquête démographique qui a mis un siècle à consacrer la conquête militaire de 1760, au statut de Québécois en référence à un territoire où notre collectivité a su maintenir sa majorité de façon à peu près stable depuis plus d'un siècle."

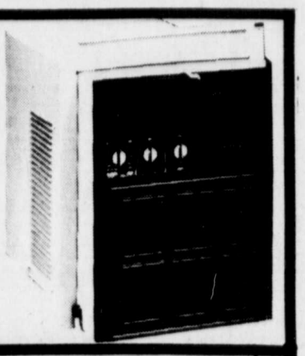
De ces longues années, de l'effort des hommes pour s'adapter à ce coin de terre, restent des témoignages vivants, humbles parfois, mais qui ne cessent de nous émouvoir: "Les outils des artisans du XIX siècle ou les jouets de bois des enfants du XVIII siècle, la maison de pierre de la côte de Beauport ou du Richelieu, la goélette de Charlevoix et le paysage rural du rang seigneurial, la configuration des vieux quartiers de même que le type de villages que nous avons conçus, les cabanes-à-sucre ou les moulins-à-eau, l'ornementation de nos églises d'antan et notre mobilier de chêne ou de pin, le Chemin du Roy qui réunit Québec à Montréal, en passant bien sûr par Trois-Rivières..." autant de chemins qu'il nous sera possible de parcourir durant la Semaine du patrimoine grâce à l'effort et à l'initiative de centaines de Québécois qui puisent aux SOURCES non pas pour reconstruire le passé mais bien pour construire l'AVENIR.

"Le patrimoine national - reconnaissons-le - constitue de fait l'assise de l'environnement naturel de la collectivité spécifique que nous formons. Le patrimoine est environnement, un environnement marqué de culture, c'est-à-dire de cette façon particularisée de considérer le monde et de s'y adapter. Comme toute nation, nous créons de générations en générations des façons bien à nous de fabriquer l'objet ou de bâtir maison, selon nos besoins et d'après nos goûts. Comme toute nation, nous donnons sa pleine signification au milieu physique où nous nous sommes jadis implantés, où nous avons pris racines et que nous habitons encore aujourd'hui."

Donnons-leur un coup de main
OXFAM



Hotpoint
Climatiseur compact 5,000 BTU
$219.
Choisissez le climatiseur approprié à vos besoins parmi la gamme de modèles Hotpoint
A PRIX TRES AVANTAGEUX



Kelvinator
Enrichit la fête des mères

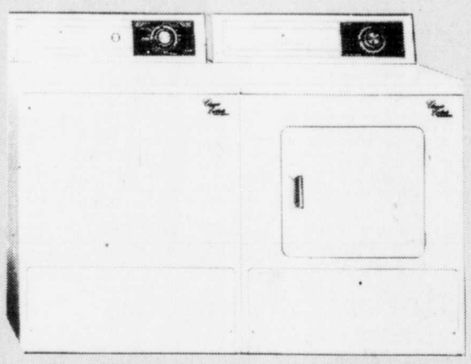
LAVE-VAISSELLE C640 Kelvinator

POUR ENCASTRER
$319.
EXTRA SPÉCIAL 5 CYCLES
$359.

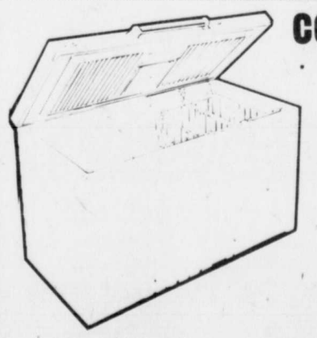
vente
SURPLUS D'INVENTAIRE
25 à 50% DE REDUCTION SUR TOUS NOS MEUBLES

RÉFRIGERATEUR SANS GIVRE
POÊLE AUTOMATIQUE 30 POUCES

$329. EXTRA SPÉCIAL $399.



LAVEUSE AUTOMATIQUE
3 cycles 18 lb
2 vitesses
$379.
SECHEUSE AUTOMATIQUE
3 cycles
$249.
LA PAIRE $599.



CONGÉLATEUR COFFRE
$229.
8 pi.
12' $259. | 18' $299.
15' $279. | 23' $339.

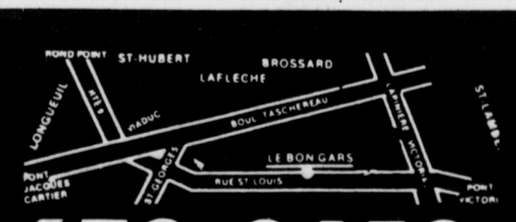
MATELAS
OU SOMMIERS-BOITES
39" $69.
54" $79.
TOUTES GRANDEURS EN STOCK 30, 36, 39, 54, 48, 60
NOUS VENDONS LES CÉLÈBRES MATELAS BEAUTTYREST
SIMMONS

SURPLUS D'INVENTAIRE
HITACHI
DES RÉDUCTIONS FORMIDABLES
EXTRA SPÉCIAL $549.

VASTE CHOIX
DE MODÈLES CONSOLES
26 POUCES
COLONIAL, CONTEMPORAIN, MODERNE, ESPAGNOL
GARANTIE 3 ANS INCLUSE

AUTRES SPÉCIAUX
14" $339.
20" $449.
26" $569.
DEPOSITAIRE: PHILIPS-MAGNAVOX-MODULARE 4
RCA-ELECTROHOME-ZENITH-TOSHIBA-HITACHI

Le Bon Gars
FURNITURE - STEREO - APPAREILS MENAGERS - MEUBLES
106 ST-LOUIS LEMOYNE



672-2652